svømme sport

MEDDELELSER FRA DANSK SVØMME- OG LIVREDNINGS-FORBUND

MARTS
1983

3

arena

DSLF

Forbundets kontor:
Buen 5,
6000 Kolding,
tlf. (05) 53 55 22
Mandag-fredag 9.00-16.00
Giro-nr. 5 45 77 70
Telegramadr.: Danswim.
Generalsekretær Frans Nielsen

Bestyrelsen:
Forbundsformand:
Kai Holm,
Øgårdshøjen 11, 8800 Viborg,
tlf. (06) 62 55 47.
Forbundskasserer:
Jimmy Käehne, Lundebakken 32,
5250 Odense SV, tlf. (09) 96 29 04.
Region vest:
JSU's formand:
Jørn Tønnov Nielsen, Jellebakken 7,
8240 Risskov, tlf. (06) 21 18 25.
FSU's formand:
Jens Erik Kornbech,
Tietgens Alle 57, 5230 Odense M
tlf. (09) 14 64 55.
Regionsrepræsentant:
Jørgen Rasmussen,
Høgevej 36, 9440 Aabybro,
tlf. (08) 24 13 71.
Region Øst:
SSU's formand:
Paul Johansen, Bjørnens Kvarter 10E,
2620 Albertslund, tlf. (02) 64 94 47
KSU's formand:
Willy Jørgensen, Emtedalen 40,
2730 Herlev, tlf. (02) 94 22 10
SUS's formand:
Grethe Ericksson, Skovgårdsvej 49,
4900 Nakskov, tlf. (03) 92 09 33
Udvalgsledere:
DSLF's livredningsselskabs-formand:
Lone Frandsen, Krudttårnsvej 69,
2791 Dragør, tlf. (01) 53 07 28.
DSLF's svømmeleder:
Erik Nielsen, Vesterbrogade 161,
1800 København V, tlf. (01) 21 56 78
DSLF's vandpololeder:
Svend Holm, Redstedsgade 5,
6400 Sønderborg, tlf. (04) 42 33 35
DSLF's springleder:
Kaj Norring, Halvejen 3,
9850 Hirtshals, tlf. (08) 94 44 00
DSLF's syncroleder:
Tove Bentsen, Lundebakken 32,
5250 Odense SV, tlf. (09) 96 29 04
Æresmedlemmer:
Livsvarigt medlem:
Willy Baade, Sct. Kjelds Plads 3,
2100 København Ø, tlf. (01) 20 58 60

Svømmesport, redaktion m.v.:
Glenn Olesen, Idrættens Hus,
Brøndby Stadion 20, 2600 Glostrup
Tlf. (02) 45 55 55 lokal 391
hverdage 10.00-14.00
Annoncer hos redaktionen.
Tryk: Fjerritslev Avis Offset.

Svømmesport nr. 4 ultimo april 1983.
Redaktionen til dette nummer slutter 10. april 1983. Stof og annoncer skal være redaktøren i hænde senest denne dato.

arena
Leverandør til DSLF

OL-TIDSKRAV GODKENDT

Før OL i Moskva var der meget store spændinger mellem ledelsen i DSLF og DOK. Fra forbundets side ønskede vi at få fastlagt nogle tidskrav, som de aktive i god tid kunne få oplyst og planlægge deres indsats efter, men dette lykkedes desværre ikke at nå til enighed om.

I 1982 og 1981 har vi flere gange ført forhandlinger med DOK's bestyrelse om den samme problemstilling, og i efteråret 1982 nåede vi til et positivt resultat.

DOK anmodede os om at udarbejde tidskrav der sandsynliggjorde en endelig placering individuelt som minimum nr. 14 og en holdkapplacering som minimum nr. 8-10.

I slutningen af december og begyndelsen af januar arbejdede Paul Johansen, Erik Nielsen og undertegnede så med opstilling af disse tidskrav.

Vi så på udviklingen i de forskellige stilarter siden 1980, ligesom vi grundigt analyserede de senere års verdensranglister.

Nedenstående viser resultatet af vore beregninger. Den danske rekord er vist i parantes.

Disciplin	*Damer*		*Herrer*	
100 m fri svømning	*0.57.46*	*(0.58.54)*	*0.51.61*	*(0.52.42)*
200 m fri svømning	*2.03.29*	*(2.04.16)*	*1.52.37*	*(1.55.93)*
400 m fri svømning	*4.17.44*	*(4.20.27)*	*3.56.40*	*(4.01.99)*
800 m fri svømning	*8.50.00*	*(8.59.57)*		
1500 m fri svømning		*(17.54.60)*	*15.41.00*	*(16.08.17)*
100 m rygsvømning	*1.04.68*	*(1.06.97)*	*0.58.14*	*(0.59.93)*
200 m rygsvømning	*2.17.05*	*(2.24.31)*	*2.04.51*	*(2.10.90)*
100 m brystsvømning	*1.12.54*	*(1.11.16)*	*1.04.62*	*(1.08.04)*
200 m brystsvømning	*2.37.19*	*(2.32.75)*	*2.21.75*	*(2.28.28)*
100 m butterfly	*1.02.30*	*(1.02.53)*	*0.55.59*	*(0.56.62)*
200 m butterfly	*2.15.82*	*(2.15.82)*	*2.02.18*	*(2.06.83)*
200 m indivi. medl.	*2.20.48*	*(2.18.03)*	*2.07.42*	*(2.10.85)*
400 m indivi. medl.	*4.55.62*	*(4.54.62)*	*4.29.64*	*(4.39.97)*

De ovenstående tidskrav er nu godkendt af DOK, og de svømmere, der opnår kravtiden, vil blive udpeget. De svømmere, der ikke når kravtiden (uanset margin), vil ikke blive udpeget.

Jeg vil gerne takke DOK for den samarbejdsvilje, man har udvist. Vi er meget glade for, at vi nu også i OL kan arbejde målrettet næsten 1 1/2 år i forvejen.

Jørn Tønnov Nielsen

BEKLAGELSE:

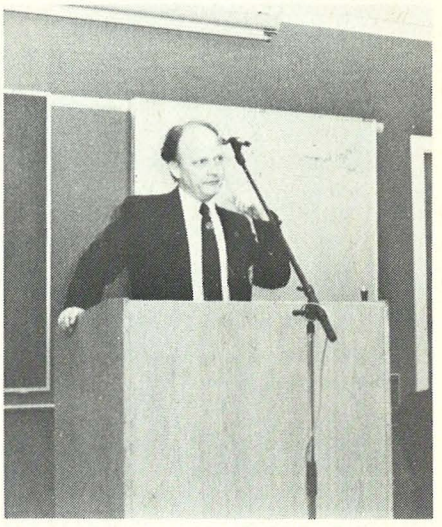
Det er med største beklagelse, at SVØMMESPORT nr. 3 udkommer senere end annonceret. Årsagen skyldes en større omredigering, som var nødvendig efter et redaktionsudvalgsmøde den 13. marts 1983. På mødet blev det aftalt, at sideantallet fremover ikke må overstige 32 sider, sålænge annonceporteføljen er på mindre end 16 sider. Svømmesport nr. 4 med reportage fra DIM og landskampen mod Norge udkommer ultimo april. *RED.*

FORSIDEN:
På et bestyrelsesmøde i februar, besluttede DSLF at anerkende 50 m fri svømning som officiel dansk rekord på kortbane. Indtil da havde bl.a. Svømmesport registreret de uofficielle tider på denne distance. Sidste uofficielle rekordholder på distancen blev Lene Vitus Nielsen, Triton, som med tiden 0.27.21 skulle være favorit til den ledige rekord efter 1. marts.

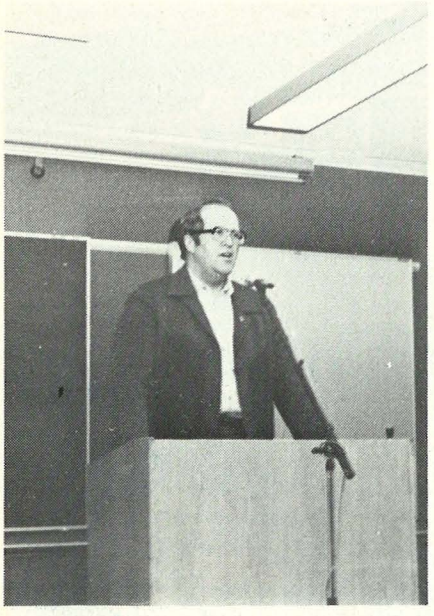
REPRÆSENTANTSKABSMØDET 1983

Det var det roligste repræsentantskabsmøde nogensinde, mente stort set alle fremmødte efter DSLF's første repræsentantskabsmøde i Jylland. Debat blev der ikke meget af, kun enkelte kritiske røster rejse sig på mødet, som iøvrigt fandt sted i en rolig og fordragelig atmosfære.

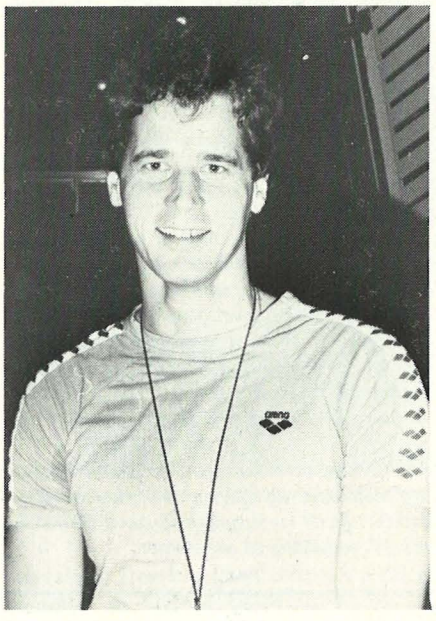
Det var stort set kun unionsrepræsentanterne, som var mødt op til DSLF's repræsentantskabsmøde 1983. Mødet blev afholdt i forbundets nye lokaliteter i Kolding, som er blevet benyttet flittigt siden indflytningen i december 1983.



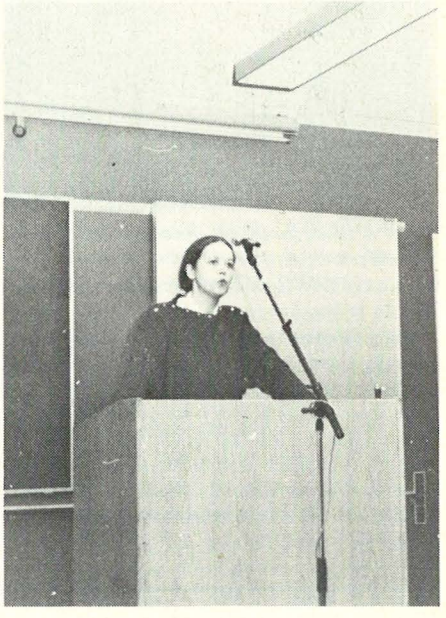
Bue Foldager, synkroleder i KSU, mente at nederlaget til Norge i efterårets synkrolandskamp, skyldtes urimelige udtagelseskriterier. De krævede træningssamlinger for hold, ville svække solo- og duearbejdet, sagde Bue Foldager, som havde svært ved at se fremgangen i dansk synkro.



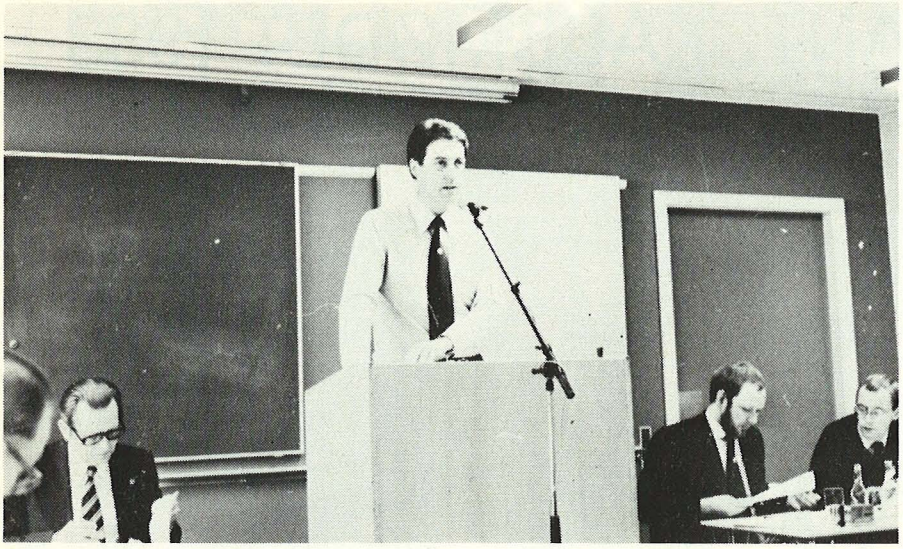
Thorkild Hansen, Esbjerg, mente at det skadede breddearbejdet i dansk vandpolo, at der nu kun kan spilles 1. divisions vandpolo i Odense, Århus og København. De eneste byer, som har »dybt« vand. Thorkild Hansen syntes ikke det var rigtigt at afgørelsen om »dybt« vand var truffet på et pololedermøde, hvor mødedeltagerne hovedsagligt kom fra de førstnævnte byer. Thorkild Hansen var utilfreds med poloudvalgets argumentation, som gik på, at Esbjerg skulle få byrådet til at bygge en ny hal.
Pololeder Svend Holm mente, at repræsentantskabsmødet ikke var det rette forum for denne diskussion, og henviste til et kommende pololederseminar.



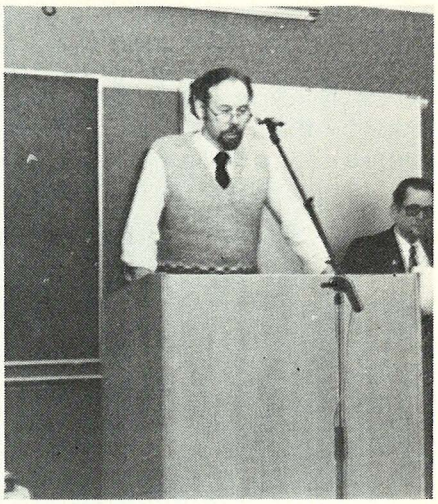
Svømmelederen Erik Nielsen var særdeles tilfreds med det høje niveau, som de forskellige danske mesterskabsstævner blev afviklet på. Lokalarrangørerne blev rost for deres store arbejde, ligesom orienteringen omkring de enkelte mesterskaber var god. Erik Nielsen mente, at klubberne skal hjælpes til at fungere, da de er basis for dansk svømning. Til den ledige post i svømmeudvalgets arbejdsgruppe anbefalede det samlede svømmeudvalg Jørgen Correll. Til slut takkede han alle de, som havde hjulpet i idrætten, og advarede forbundet mod at glemme det idrætslige til fordel for EDB-snak og lignende.



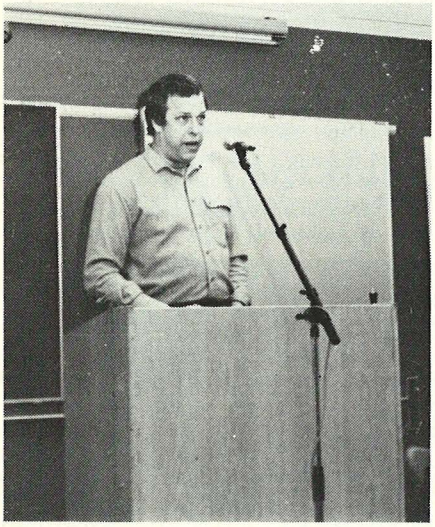
Inga Jørgensen, region Vest, tilsluttede sig Bjørn Henningsen, og ville iøvrigt vide hvor pengene til kursusarbejdet kom fra, om kursusarbejdet skulle momsregistreres og efterlyste et budget fra Den Danske Svømmeskole ApS. Inga Jørgensen havde tidligere opfordret Jimmy Käehne til at komme med revisionsplaner for A- og B-kurserne.
Jimmy Käehne mente, at det var kursuskoordineringsudvalget, som burde fortælle præsidiet, hvad der skulle laves af kurser. Budgettet kunne Inga Jørgensen få hos sin formand, sagde Jimmy Käehne, der oplyste at anpartsselskabet var momsregistreret og derfor var kursusarbejdet helt naturligt også momspligtigt.



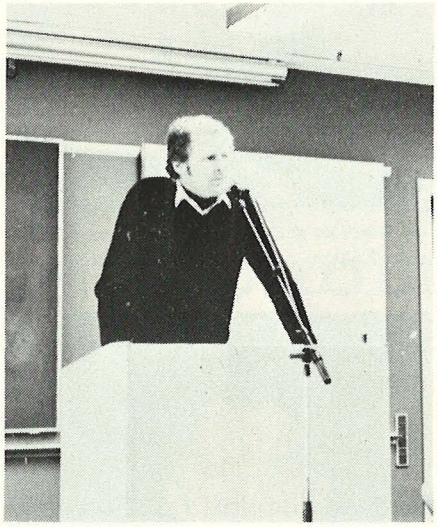
Dansk Svømme og Livrednings Forbunds formand, Kai Holm, på talerstolen, flankeret af repræsentantskabsmødets dirigent, Jørgen Simonsen (tv) og kasserer Jimmy Käehne (th).



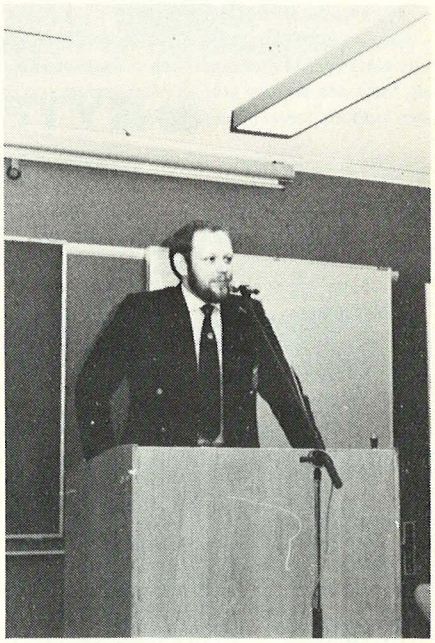
Ole Olsen, svømmeleder i KSU, stillede sig kritisk overfor det kommende EBD-møde. Han havde selv oplevet, at et tilsvarende møde blev aflyst med mindre end 24 timers varsel. Ole Olsen kunne heller ikke forstå hvorfor DSLF havde valgt LEC's stævneplanlægningssystem, selvom KSU allerede var bruger af et billigere og fuldt ud tilfredsstillende system.
Jimmy Käehne beklagede den sene aflysning af omtalte EBD-møde.



Peter Afzelius fandt det uacceptabelt, at guldnålens pris og kvalitet ikke stod i relation til hinanden. Til den pris burde guldnålen være ægte.
Jimmy Käehne henviste til en rapport fra Teknologisk Institut, hvor lødigheden af de gamle guldnåle var prøvet. Ingen af »klagerne« har fremsendt dokumentation for undersøgelsen af deres guldnåles ægthed og karat, sagde Jimmy Käehne, og gjorde opmærksom på, at de nye guldnåle var fremstillet i et materiale, således at salgsprisen var kommet ned på 125,00 kr.



Bjørn Henningsen, medlem af kursuskoordineringsudvalget for region Øst, syntes det var en meget flot beretning, som ikke stemte overens med det arbejde der var blevet udført (eller ikke udført). Bjørn Henningsen ønskede direkte samarbejde med Præsidiet, og ville vide hvor meget der var afsat til kurser i 1983. Bjørn Henningsen ville i gang med arbejdet hurtigst muligt.
Jimmy Käehne indrømmede at kursusarbejdet tog meget tid, og oplyste at der var bevilliget 110.000 kr. til kursusarbejdet, heraf 50.000 kr. til kursusudvikling på alle fronter.



Forbundskassereren Jimmy Käehne, stod for skud et par gange, men gav svar på tiltale.

SUS-repræsentantskabsmøde

På repræsentantskabsmødet 15. februar i Maribo fik unionen ny synkroleder. Pauline Porsmose, Lundevej 15, Sundby L. 4800 Nykøbing F. Tlf. 85 45 36, ligesom vi fik ny kursusleder, nemlig: Tove Østberg, Svingelsvej 16, 4900 Nakskov, tlf. 92 25 39.

Det betød, at vi måtte sige farvel til Marianne Klewczeski og Leif Måhr. Marianne har i ca. 10 år varetaget synkrosvømningens interesse i vor union og gjort det på bedste måde, hvorfor der lød varm tak til Marianne for hendes gode og store arbejde.

Der var ligeledes tak til Leif Måhr, Flemming Rasmussen og Roald Wiese, hvem vi også tog afsked med i bestyrelsen.

Bestyrelsen består nu af: Grethe Ericksson (formand), Knud Green (kasserer), Jørgen Mikkelsen (næstformand) samt øvrige medlemmer: Mogens Grangård, Jørgen Bøgsted, Kurt Larsen og Tove Østberg.

Unionen har udtaget følgende til et overdommerkursus i Idrættens Hus 19. marts: Mogens Grangård, Nykøbing F., Erik Dalsgård, Nykøbing F. og Flemming Mather, Maribo.

Desuden var Bente Sundgård, Nakskov, udtaget, men alt for ærlig mener Bente, at når hun har 2 piger, der svømmer, vil hun ikke påtage sig et overdommerjob.

Et nyt forslag blev vedtaget:

Kontingentet skal være kassereren, Knud Green, Amalievænget 6, 4900 Nakskov i hænde senest 1. december hvert år, er kontingentet ikke betalt til tiden, er klubben ikke startberettiget ved unionens arrangementer.

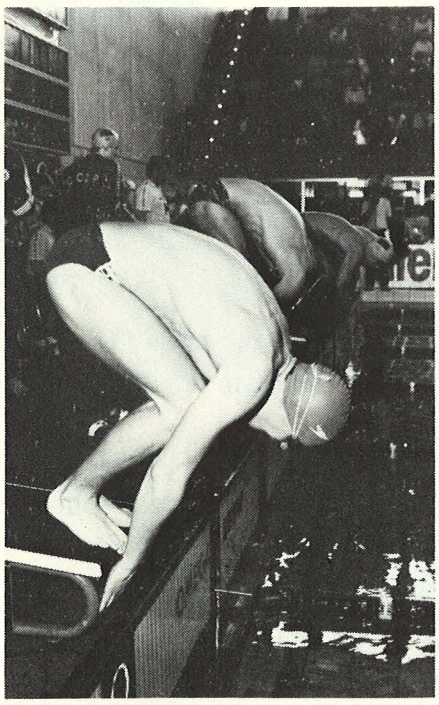
Kontingentet uforandret 5 kr. pr. aktivt medlem

ARENA MEET 1983

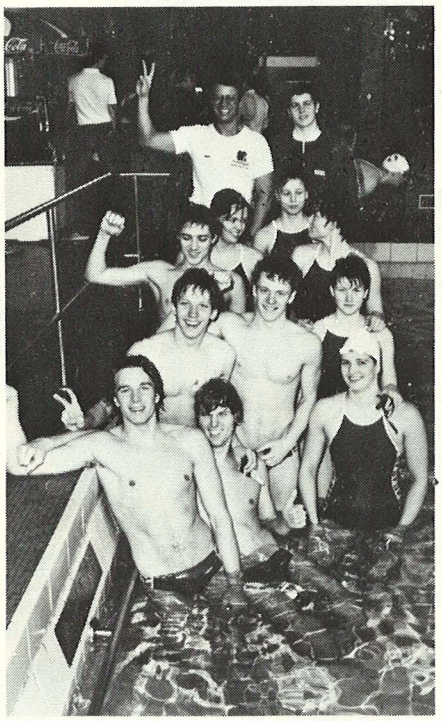
De var der allesammen. Både Salnikov, Ute Geweniger, Borut Petric, Victor Davis, Bill Barrett, Alex Baumann o.s.v. At se programmet, var næsten det samme som at se på rekordlisterne i svømning. Det var simpelthen creme de la creme af international svømning, som ARENA MEET havde samlet i Bonn den 12. og 13. februar. Danmark var selvfølgelig også med, og blev repræsenteret på bedste vis af Peter Rohde, Lene Vitus Nielsen, Dan Ole Johansen, Mette Christensen, Bjarne Kragh, Tina Holk Pedersen, Henrik Boholm, Pernille Nimb, Jan Friis Larsen, Benny Nielsen, Henriette Pedersen, Benny Pedersen (træner) og Erik Nielsen (leder).

Kun 14 dage efter unionskortbanemesterskaberne, og 4 uger før DIM, skulle pr. tradition være det dårligst valgte tidspunkt set med danske øjne. At skulle svømme hurtigt mellem to topninger har hidtil voldt mange problemer for danske svømmere. Det er slut nu! For som Benny Pedersen sagde, var det en positiv oplevelse at se de danske deltagere svømme op til deres bedste, og yde en præstation uden at være påvirket af det skrappe selskab. Undervejs blev det endda til en uofficiel dansk rekord i 50 m fri, idet Peter Rohde svømmede på 0.23.89. To hundrededele bedre end hidtidige notering.

ARENA har haft succes med sin introduktion af 50 m fri. Verden over er ARENA SPRINT gået sin sejrsgang, og de fleste steder er distancen blevet officielt mesterskab. Det har givet ARENA blod på tanden, og ARENA MEETING havde i år indført 50 m distancer med indledende heat, semifinaler og finaleheat i alle 4 svømmearter. Hertil kom også 4x50 m medleyholdkapper. Tilskuere og deltagere fik en række fantastiske løb at se. Men arrangørerne havde også håndplukket svømmerne til de enkelte løb, hvilket betød, at de danske deltagere flere gange ikke kom til start i deres special-discipliner. Det virkede lidt for kommercielt i et ellers perfekt arrangement i Frankenhallenbadm som med 6 baner, opvarmningsbassin, eltid og 1200 tilskuere, var rammen om ARENA MEETING 1983.



På vej mod uofficiel DR, er Peter Rohde her lynskudt få 100-dele efter startskuddet.



13 glade svømmere og altid humørfyldte Benny Pedersen.

Et snap-shot fra ARENA MEETING, med Dan Ole Johansen (til højre), henrik Boholm, Benny Nielsen, træner Benny Pedersen, og lidt hævet over alle andre, sidder svømmelederen Erik Nielsen.

Superløbet blev de lange distancer

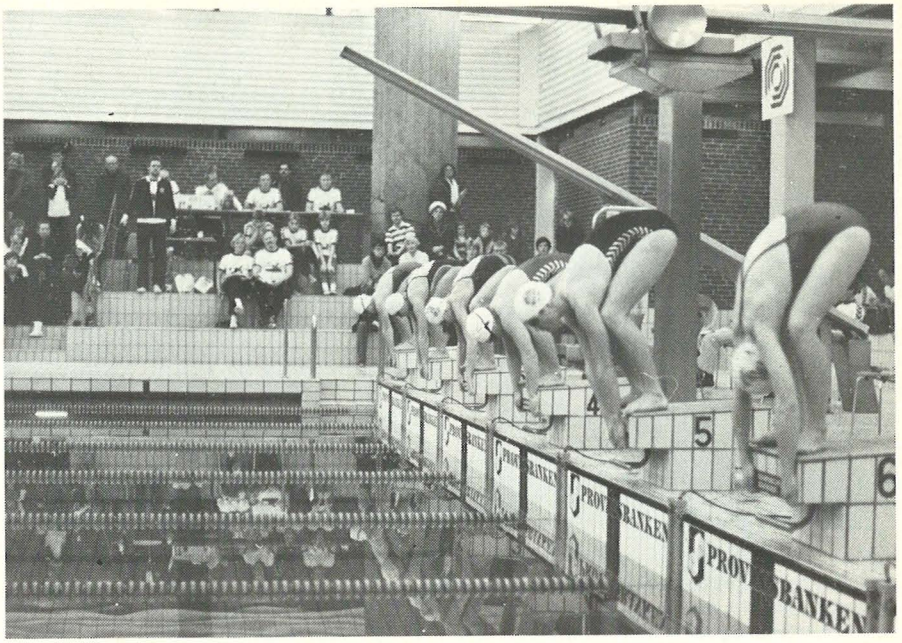
Superløb blev der mange af. Det mest spændende blev ikke 50 m distancerne, men derimod 400 og 800 m fri for herrer, hvor Vladimir Salnikov, USSR, skulle møde USA's nye langdistancehåb, Jeff Kostoff. Salnikov, der siden 1978 altid er blevet nr. 1 i et 1500 m løb, og kun har tabt en gang i 400 m fri (EM 1981), var opsat på at generobre kortbanerekorden på 800 m fri, som Jeff Kostoff overtog i januar.

Lørdag blev alle chokerede, da Jeff Kostoff åbnede friskt på 400 fri. Ved 200 m og 300 m vendinger var han næsten en længde foran Salnikov. Som ventet satte Salnikov tempoet op den sidste 100 m, men Jeff formåede at holde føringen i mål, blot 21/100 sekund foran Salnikov. Mellemtiderne blev et flot eksempel på stabil svømning: Jeff Kostoff: 0.55.04 - 0.55.96 - 0.56.36 - 0.56.35. Vladimir Salnikov: 0.55.26. - 0.56.67 - 0.56.67 - 0.56.27 - 0.55.72. Imponerende!

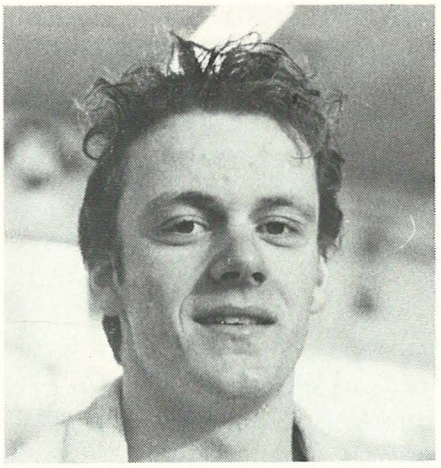
Søndagens 800 m fri gav revanche til Salnikov. I et fantastisk veldisponeret løb, hvor han viste hvad negativ svømning er, udklasserede han Jeff Kostoff med 4.16 sekund. Salnikov sluttede på 7.38.90 (400 m: 3.50.47), dvs. ny verdensrekord med 5.39 sekund. Jeff gik på andenpladsen også under sin gamle rekord med 7.43.06 (400 m: 3.51.68). Inden løbet var 800 m rekorden på 7.44.53. Øvrige resultater under resultatbørsen.

Jyske kortbane-mesterskaber 1983

Der var mange positive overraskelser ved de jyske kortbane-mesterskaber 1983. Ikke alene havde de jyske svømmere de klart bedste resultater på landsplan, men der var mange nye navne øverst på skamlen i flere løb.



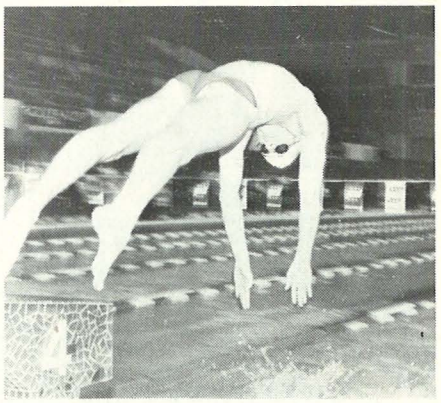
Med personlige rekorder på begge flydistancerne føjede Lene Tranholm endnu 2 guldmedaljer til Aalborgs store samling. Tiderne for Lene blev 2.22.33 og 1.06.56 for henholdsvis 200 m og 100 m butterfly. En triumph for Aalborgpigen, der var med på Europa-Cup holdet i Göteborg 1982.



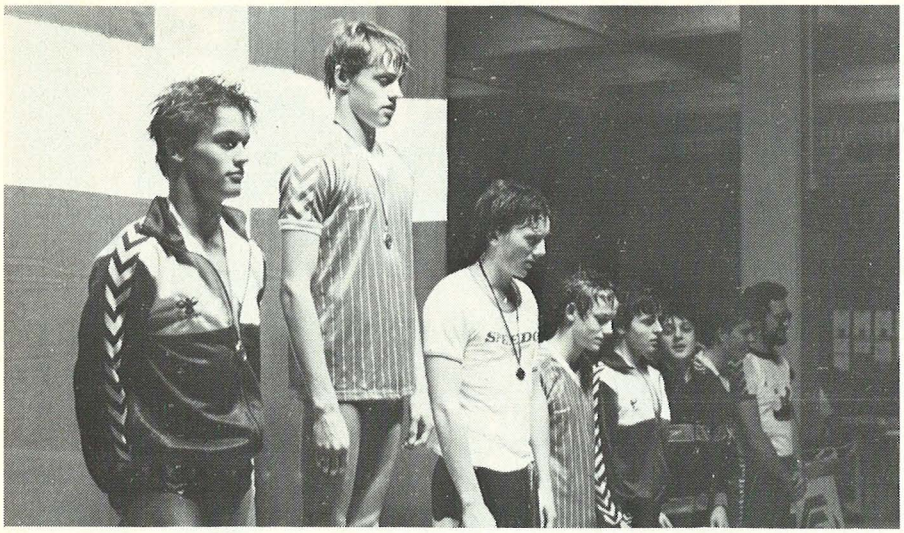
Bjarne Kragh, dansk rekordholder i 100 m brystsvømning, vandt uden de helt store problemer denne distance ved JKM i 1.06.42. Men i Haraldslund Svømmehal overraskede han alt og alle ved at blive nr. 3 på sprinterdistancen 50 m fri. Tiden blev så god som 0.25.04 og det placerede ham foran crawlspecialisterne Paul Thalund og Carsten Andersen.

Der ligger et hårdt træningsarbejde bag Mai-Britt Schütts JKM-medaljer. Til daglig bor og træner Mai-Britt i Tønder, mens hun i weekenden tager til SGI (Esbjerg) og træner hos Børge Koch. Men det hårde slid bar frugt, da Mai-Britt efter mesterskaberne kunne tage hjem med guld i 400 m medley, sølvmedaljer i 800 m fri, 100 m rygcrawl og 200 m rygcrawl, samt bronce i 200 m medley.

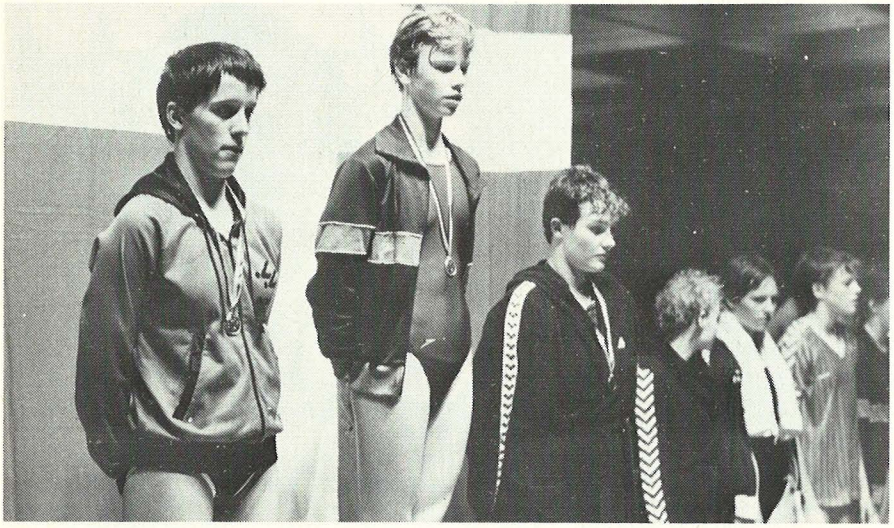
Selvom Neptun/Randers dygtige juniorpiger med træner Gudmundur Hardarson i midten, måtte tage til takke med sølvmedaljer i 4x100 m fri (AS vandt selvfølgelig), var det dog et plaster på såret, at de satte dansk juniorrekord. Juniorrekorden for de 4x100 m lyder nu på 4.04.67 og blev sat af holdet der består af Marianne Frederiksen (tv), Henriette Pedersen, Gudmundur Hardarson (træner), Helle Andreasen og Dorthe Schouboe.



En af de få, der kunne bryde Carsten Andersens huseren på de korte crawldistancer, var Paul Thalund, Herning. Med 27 hundrededele af et sekund henviste Paul Thalund Aalborgsvømmeren til andenpladsen i 100 m fri. Herningsvømmerens vindertid blev på 0.54.00.

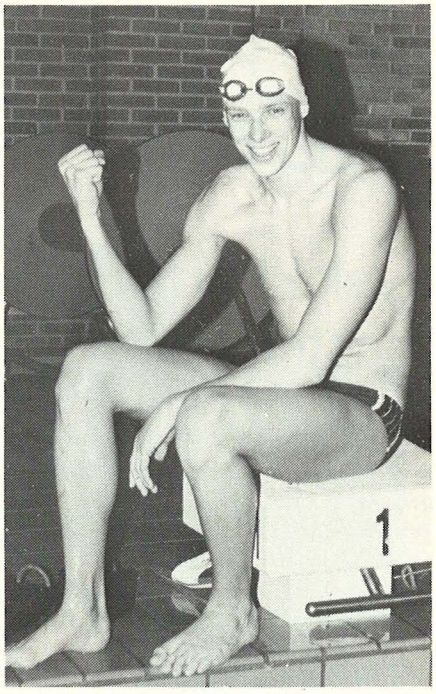


EJM-deltageren Carsten Andersen, Aalborg, slog for alvor igennem på seniorplan ved at vinde både 200 m og 400 m fri svømning. I begge tilfælde blev erfarne Klaus Kihm, AGF, henvist til andenpladsen. Klaus Kihm blev dog jysk mester i 1500 m fri. På billedet ses finalefeltet fra 400 m fri. Fra venstre er det Klaus Kihm, AGF, Carsten Andersen, AS, Christian Frederiksen, Neptun, Lars Ibsen, AS, Lars Bo Jørgensen, AGF, Henrik Pedersen, Neptun og Claus Z. Hansen, AGF.

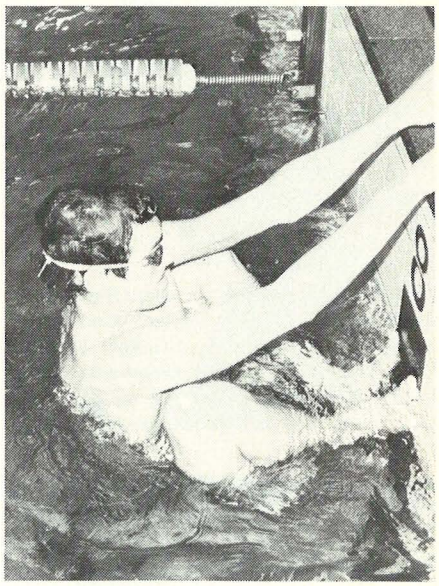


Med guld og sølv til to 69'ere i 100 m rygcrawl, viste det sig endnu en gang, at det ikke er tom snak, når svømmetrænere landet over bedømmer pigerne i denne årgang som særdeles talentfulde. På præmie-skamlen er det Helle Andreasen, Neptun, som vandt guld foran Mai- Britt Schütt, SGI og Karen M. Hansen, Thisted (th). I 200 m rygcrawl var rækkefølgen nøjagtig den samme.

Som sædvanlig er der altid stemning og fest på tilskuerpladserne, når stævnet bliver holdt i Haraldslund Svømmehal. På billedet er det lidt af Sædding-Guldagers og Neptun/Randers svømmere/ledere, som jubler over resultaterne.

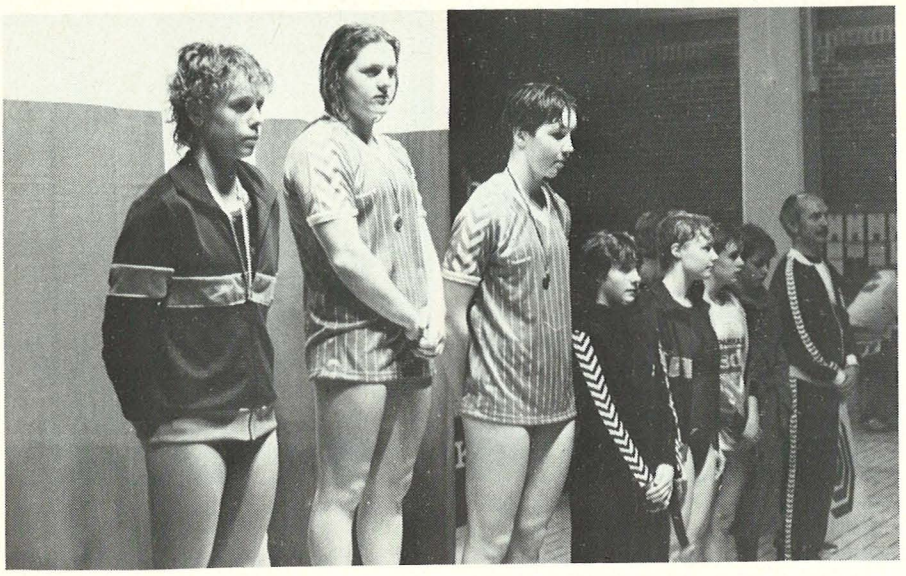


Den danske mester i 200 m brystsvømning, Arne Sørensen, Holstebro, tog revanche for sin andenplads i 100 brystsvømning. I mål var Arne hele 3.01 sekund foran Bjarne Kragh, Thisted (2.28.61) og Per Clausen, SGI (2.28.79). Holstebrosvømmerens tid var 2.25.60.

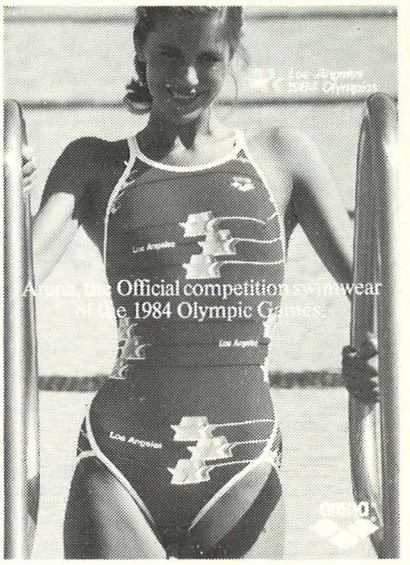


Med 4 individuelle og 3 holdkap-medaljer, alle i guld, blev Benny Nielsen, Aalborg, mesterskabernes topscorer, og var en væsentlig faktor for Aalborgklubbens succes. Bennys sejrsrække ser således ud: 400 m medley (4.38.62), 100 m rygcrawl (1.00.58), 200 m medley (2.10.86) og 200 m rygcrawl (2.10.32). Hertil alle 3 holdkapper (4x100 m fri, 4x200 m fri og 4x100 m medley).

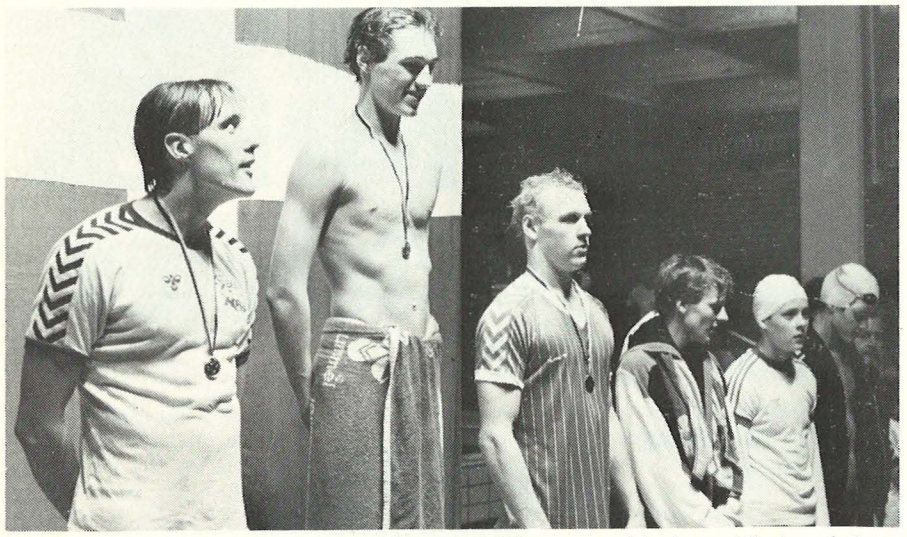
ABONNERER DU PÅ SVØMME-SPORT?



Lotte Simonsen, Aalborg, stod endelig langt om længe øverst på sejrsskamlen i et brystsvømningsløb. Med tiden 2.40.4 var der langt ned til Henriette Pedersen (Neptun), der på andenpladsen opnåede 2.43.66, og klubkammeraten Annette Bruun, som opnåede bronce med 2.44.89. På de følgende pladser ses Belinda Nielsen, Haderslev, Britta Schade, Neptun, Berit Underberg, SGI og Helle Bundgaard, S 68.



arena Los Angeles 1984 Olympics



Tre personlige rekorder satte de tre medaljetagere i 100 m rygcrawl for herrer i finalen, så deres glæde er helt forståelig. Fra venstre er det sølvmedaljevinderen Henrik Holdt, AGF (1.01.61), dernæst guld til Benny Nielsen, AS (1.00.58) og bronce til Preben Johannesen, AS (1.02.52). På de følgende pladser ses Kim Jepsen, SGI, Steen Mortensen, Aabybro og Finn Zachariassen, Haderslev.

SPORTS HØJ SKOLEN
AALBORG

Uddannelse af idrætsledere og instruktører
9 måneders kursus
oktober - juni
Højskole med almene fag
Ring eller skriv efter yderligere oplysninger.

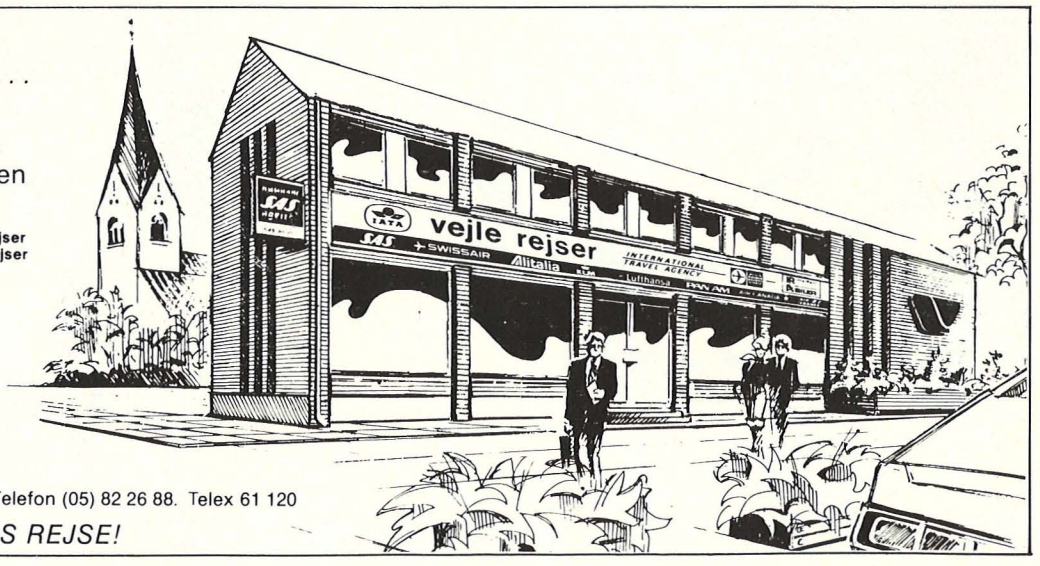
SPORTSHØJSKOLEN
Hornevej - 9220 Aalborg Øst
Tlf. (08) 15 76 22 - 15 72 53
Forstander Arnth Nielsen

DERES KONTAKT
til hele verden . . .

TAXA-FLYVNING
FLY . TOG . BUS . SKIB
AVIS - biludlejning jorden rundt

Ungdomsrejser Selskabsrejser Studierejser Erhvervsrejser Sportsrejser Charterflyrejser

- *Vi udsteder flybilletter*
- *til alle*
- *internationale flyruter -*



vejle rejser
AUT. REJSEBUREAU

Volmers Plads 4, 7100 Vejle DK. Telefon (05) 82 26 88. Telex 61 120

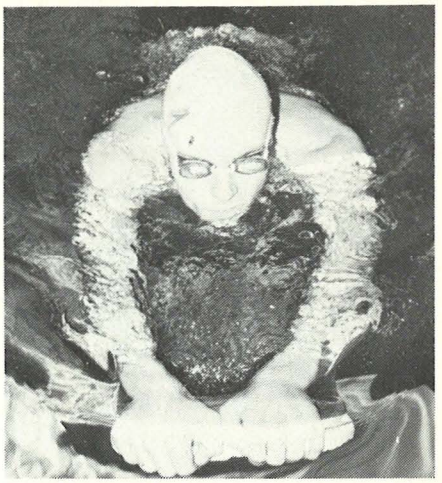
HER BEGYNDER DERES REJSE!

Sjællandske indendørs mesterskaber 1983

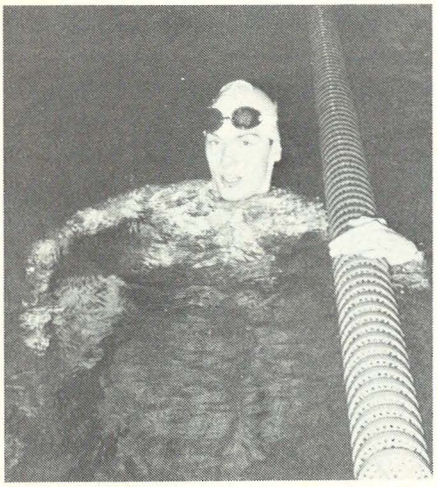
Bortset fra enkelte løb med sjællandske rekorder, var det efter de fleste træneres opfattelse et lidt svagt SIM 1983 (trænere er ofte svære at stille tilfredse).

Det var selvfølgelig Albertslund, som fortsatte sin dominans, men der var bestemt mange overraskelser undervejs, som viser at andre klubber på Sjælland arbejder meget seriøst med træningen.

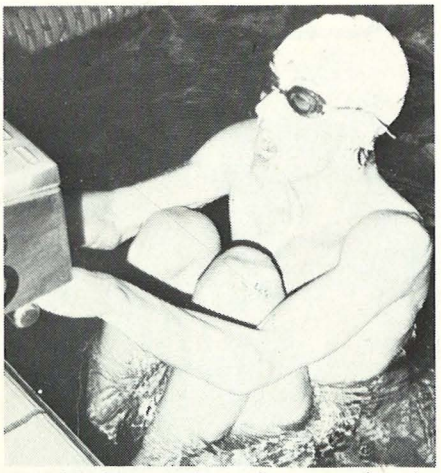
Henrik Boholm, Herfølge, har bidt sig fast i medleydistancerne. Det blev til førstepladser på både 200 m og 400 m medley, og overraskende også en andenplads i 400 m fri efter Henrik Birkemose, Albertslund.



Dan Ole Johansen, Albertslund, var selvfølgelig ikke til at røre på de korte crawldistancer. Det blev til både mesterskab og rekord i 50 m fri (0.24.06), samt mesterskab i 100 m og 200 m fri.



Efter et godt disponeret løb, kunne Jens Klarskov, AIF, trække sig tilbage som vinder af 200 m butterfly foran klubkammeraten Rene Andersen, der ellers havde ført løbet det meste af vejen. Jens Klarskov blev iøvrigt dobbeltvinder, da han ligeledes vandt 100 m foran Henrik Boholm, Herfølge.

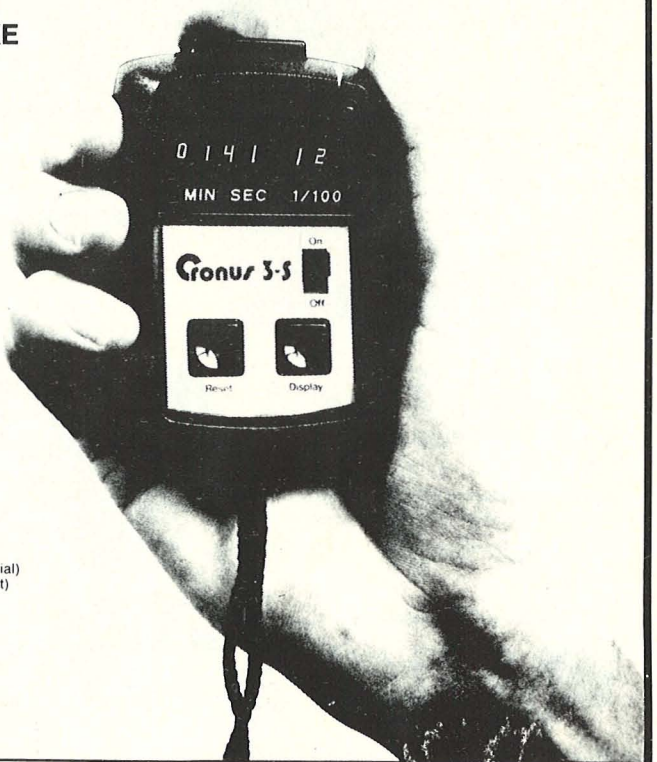


Nicolai Pedersen er den anden rygcrawlspecialist i Herfølge. Med sjællandske rekorder på både 100 m (1.01.41) og 200 m (2.10.94) er han et godt bud på DIM titlen til marts, og helt uden chance for at slå Eivind Pedersens 11 år gamle rekord på 200 m, er Nicolai heller ikke.

Sportsfolk vælger Cronus
World's Finest Stopwatch

for »tiden«
USA's STØRSTE FABRIK FOR EL.STOPURE

22 FORSKELLIGE ELEKTRONISKE STOPURE



LED 13 typer (5 industriure)

LCD 9 typer (7 vandtætte)

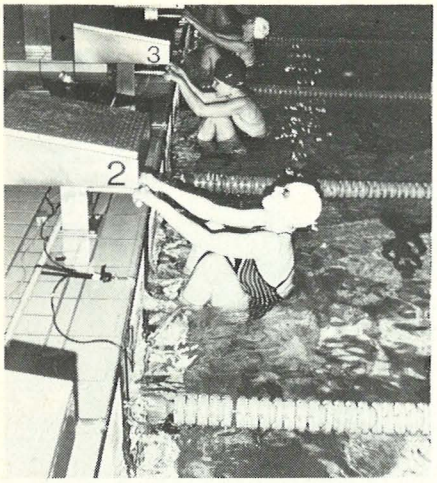
Funktioner:

Standard Start/Stop
Mellemtider (Splits)
Intervaltider (Taylor/Sequential)
Effektiv tid (Time-in/Time-out)
Nedtælling (Countdown)
Memory

Måleområder:

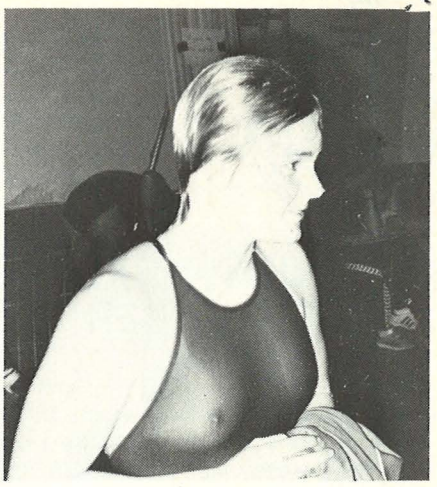
A. 23 t. 59 min. 59,99 sek.
B. 59 min. 59,99 sek.
C. 399,99 min.

Importør: U. Ottesen ● Skovbrynet 6 ● Nødebo ● 3480 Fredensborg ● Tlf. (02) 28 20 57



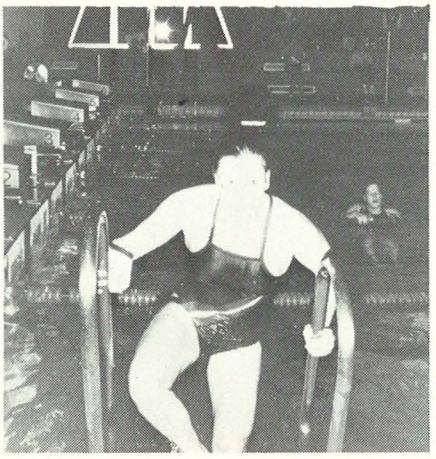
Også Roskilde fik mere end en medaljetager ved SIM. I 100 m og 200 m rygcrawl tog Charlotte Jacobsen (bane 2) sig kærligt af begge sølvmedaljer. Det blev til yderligere en sølvmedalje i 400 m fri, hvor hun sluttede 57/100 sekund efter Lene Dreistrup, AIF.

Sanne Smedegaard, Næstved, kom endelig helt til tops på sejrsskamlen ved et SIM. Det skete i 100 m brystsvømning, hvor hun efter et spændende opløb mod Lene Dreistrup, AIF, vandt i 1.17.47. Til gengæld tog Lene revanche på den dobbelte distance.

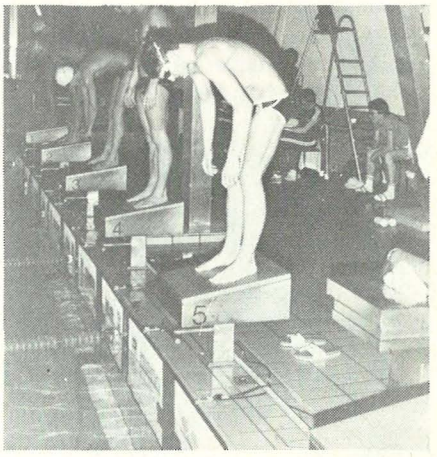


Lene Dreistrup, Albertslund, var den individuelle topscorer ved SIM. Det blev til 6 individuelle titler og 3 holdkaptitler. De seks individuelle titler blev erhvervet i 400 m medley, 800 m fri, 400 m fri, 200 m medley, 200 m brystsvømning og 100 m butterfly.

Rygcrawl er tilsyneladende en af Herfølges specialer. Det blev nemlig træner Michael Andersens talenter, som løb med alle 4 guldmedaljer i rygcrawlløbene. Her er det Jane Johannesen, som efter sin 100 m ryg (1.10.21), kigger overrasket på fotografen.



Roskilde Gymnastikforening har man ikke set så meget til på præmieskamlerne. Men i 1983 kom RG helt til tops i 200 m butterfly, hvor Merete W. Jensen løb med guldet foran Heidi Knudsen, AIF. Tiden blev 2.30.69.



Fra Vallensbæk IF 39 kom en af de store overraskelser ved SIM. Det var 66'eren Morten Ibesen, som på de korte crawldistancer kom med på præmieskamlen. Det blev til broncemedaljer i 200 m fri (1.58.86) og 100 m fri (0.54.55) og sølv på 50 m i 0.24.87.

Varde Idrætsforening

søger SVØMMETRÆNER

VARDE IDRÆTSFORENING

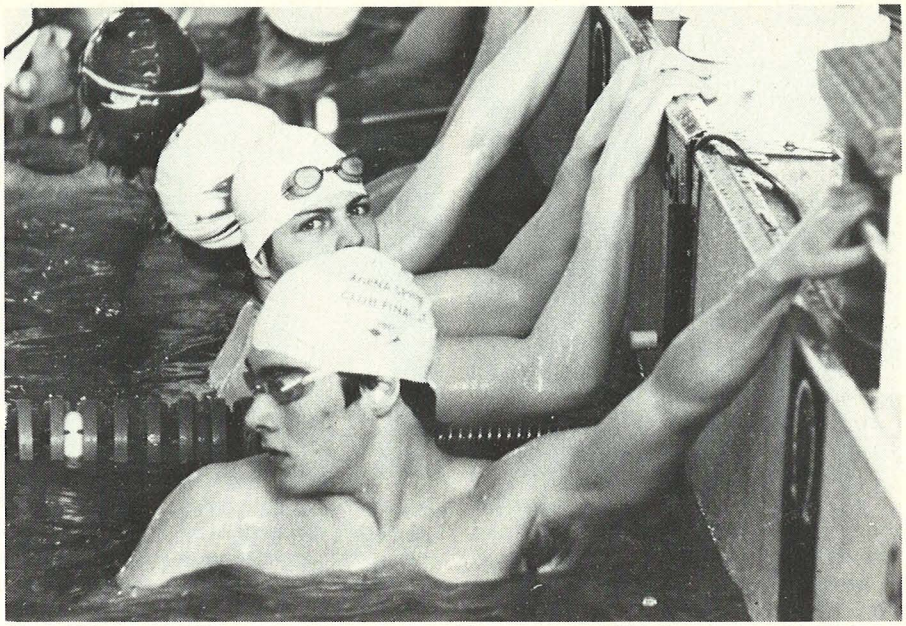
Atletik
Fodbold
Gymnastik
Motion
Svømning
Tennis
Volleyball

til vore ca. 60 konkurrencesvømmere. 7½ time ugentligt, evt. med hjælpetræner.
Tiltrædelse snarest eller efter sommerferien. Livredderеksamen fordres.

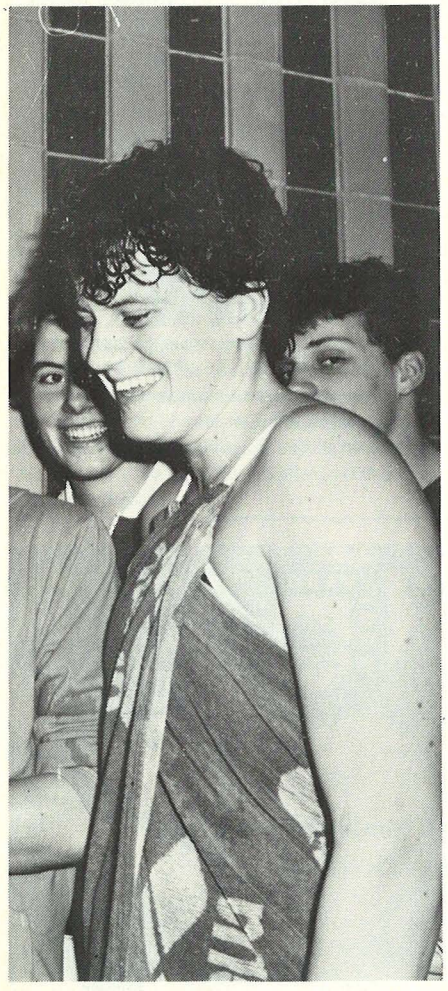
Henvendelse til: VIF Svømmeafdeling
v/Svend Gosvig
Møllevangen 18
6800 Varde
Tlf. (05) 22 22 66

KØBENHAVNSKE MESTERSKABER 1983

De københavnske mesterskaber 1983 blev et »opgør« mellem Triton og LKI, med Vest/Brøndby som outsider og de øvrige deltagere som statister. I den uofficielle pointkonkurrence løb Triton af med sejren (285 point) foran Lyngby KI (277 point). Mesterskaberne bar noget præg af stort frafald blandt sidste års seniorsvømmere, samt hensynstagen til DIM 1983, der som bekendt lå 5 (!!!) senere. Af samme årsag blev det »kun« til 3 københavnske rekorder, herunder på de 2 sprinterdistancer for herrer og damer.



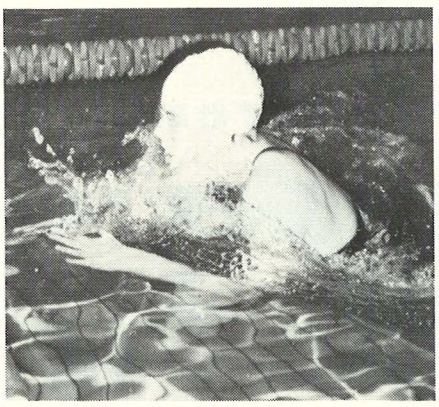
Peter Thinggaard, LKI, tog sig af begge rygcrawldistancerne ved KM. Begge gange i hård kamp med Bo Wesley. Peter's vindertider blev 2.13.70 og 1.01.13 for henholdsvis 200 m og 100 m rygcrawl.



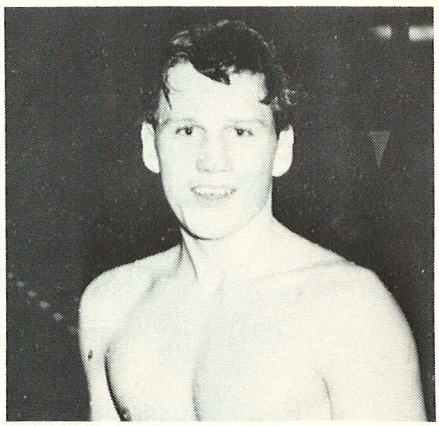
Charlotte Petersen, LKI, satte den ene af de københavnske rekorder. Det var i 200 m medley, hvor tiden blev 2.24.03. Derudover blev det til guldmedaljer i 400 m fri (4.23.64), 200 m fri (2.06.39), 800 m fri (9.11.00), samt i medleyholdkappen.

LKI har et multitalent i EJM-deltageren Henrik S. Rasmussen. Alle 4 svømmearter svømmes elegant, men som 67'er er han endnu for ung til at løbe med rigtigt mange førstepladser. En enkelt blev det til i 200 m brystsvømning, hvor Henrik med 2.30.94 henviste Niels Keller-Larsen, Herlev, til andenpladsen (2.35.50).

Pernille Nimb, Triton, var den eneste som brød Charlotte Petersens sejrsrække i crawl. Det skete i 100 m fri, hvor hun med tiden 0.58.98 henviste Charlotte til andenpladsen (0.59.45). 100 m fri blev iøvrigt en triumf for Triton, der besatte 4 af de 6 finalepladser. LKI tog sig kærligt af de to sidste finalepladser.



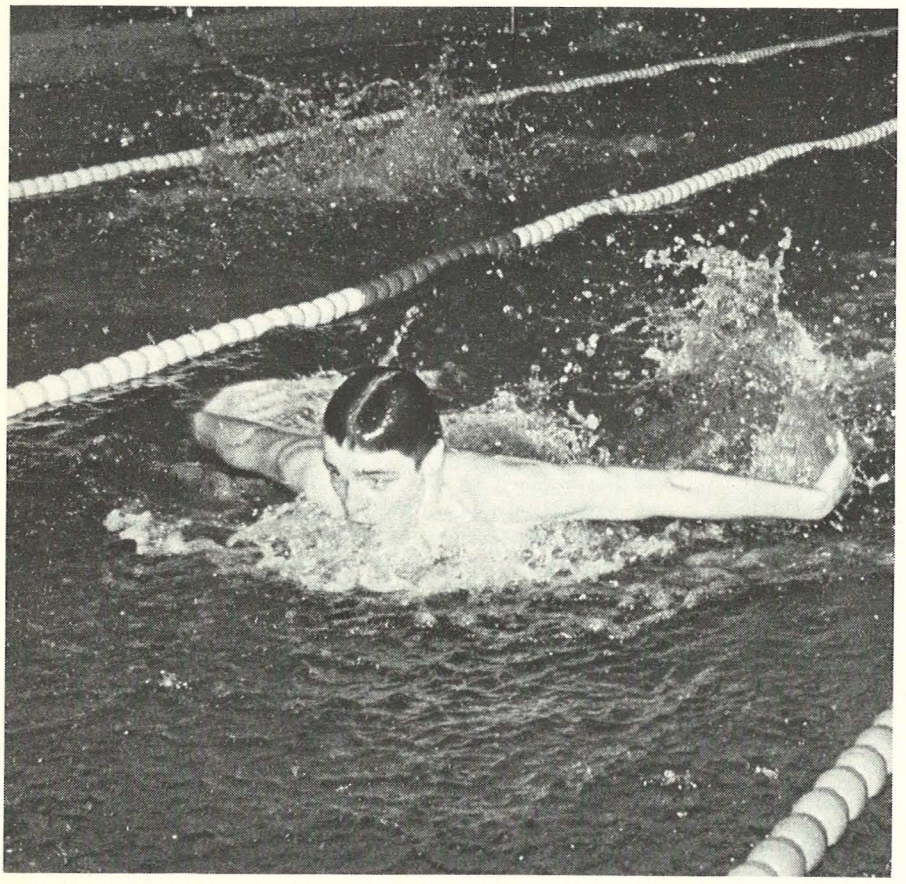
Et klubskifte fra Lyngby IF (LIF) til Lyngby KI var måske den afgørende faktor for Stine Abell, da hun ved KM vandt 200 m brystsvømning. Det var Stines første københavnske mesterskab, efter hin i en årrække har ligget lige i nærheden af den eftertragtede førsteplads. I 100 m brystsvømning måtte hun se sig besejret af klubkammeraterne Tine T. Rasmussen og Kirsten Rømer.



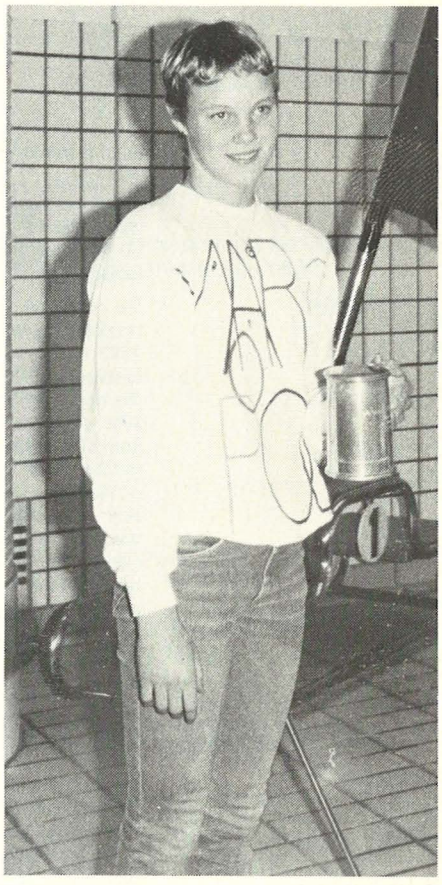
Ole Bukholt, Vest/Brøndby, var en af de få svømmere, der formåede at bryde Triton/LKI's sejrsrække. Det skete i 1500 m fri, hvor han uden den helt store konkurrence kunne modtage guldet for 15.35.33 minutters indsats. I 400 m fri blev Ole Bukholt nr. 3 efter Peter Rohde, LKI og Bo Wesley, Triton.

FYNSKE KORTBANE-MESTERSKABER 1983

De fynske kortbanemesterskaber 1983 blev en sand rekordmarch. Ikke mindre end 17 fynske rekorder så dagens lys, hvilket måske er et tegn på, at fynsk svømning atter vil op og blande sig i toppen af dansk svømning.



Med 5 af de 11 individuelle rekorder, var Bo Jacobsen, OSLF, den dominerende svømmer på herresiden. Ydermere var han også med på OSLF's 3 holdkapper (4x200 m fri, 4x100 m fri og 4x100 m medley), som både vandt det fynske mesterskab og satte unionsrekord i alle 3 holdkapper. Bo Jacobsen hører til den stærke årgang 66, og koncentrerer sig hovedsagligt om rygcrawl, butterfly og medley. Med de store krav, som Bo Jacobsen stiller til sig selv rent træningsmæssigt, er der ikke noget at sige til, at hans 5 fynske rekorder ser således ud: 100 m rygcrawl 1.01.8, 200 m rygcrawl 2.13.5, 100 m butterfly 0.59.7, 200 m medley 2.15.5 og 400 m medley 4.50.6.



På spindesiden var Charlotte Johansen, Frem-/Odense, dobbelt rekordsætter i brystsvømningsløbene. Også Charlotte hører til en stærk årgang i dansk svømning, nemlig årgang 69, og hendes tider i 100 m brystsvømning (1.18.0) og 200 m brystsvømning (2.47.4) var selvfølgelig både junior- og seniorrekord.

GLADSAXE IDRÆTS FORENING STIFTET 1916

MEDLEM AF DANSK GYMNASTIK FORBUND . DANSK HÅNDBOLD FORBUND . DANSK SVØMME- OG LIVREDNINGS-FORBUND UNDER DANSK IDRÆTS FORBUND

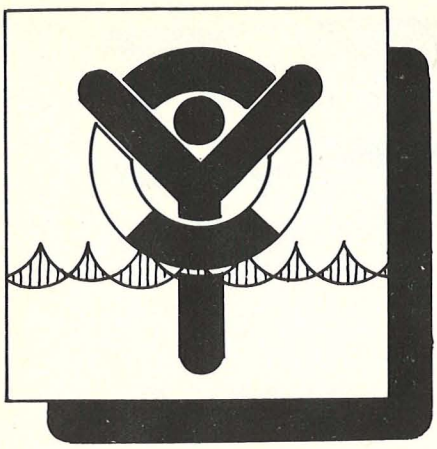
GIF
GYMNASTIK
HÅNDBOLD
SVØMNING

GLADSAXE IDRÆTS FORENINGS SVØMMEAFD.

SØGER A- OG B-HOLDS TRÆNERE!

Træningstid ca. 8 - 14 timer pr. uge efter aftale.
Tiltrædelse 1. september 1983 eller efter aftale.
Løn efter aftale og kvalifikationer.
Ansøgning bedes stiles til GIF svømmeafdeling, Gladsaxe Sportshal, Vandtårnsvej 55, 2860 Søborg.
Yderligere oplysninger kan indhentes hos formanden, Bente Binner, tlf. (01) 65 83 57.

Med venlig hilsen
GIF SVØMMEAFDELING



LIVREDNINGS-PRØVER 1982

Årsresultat for prøver aflagt i 1982

	Livredder prøve	Bjærge prøve
Landsresultat 82	**3778**	**1396**
Landsresultat (81)	(3561)	(1445)
JSU 82	**1780**	**535**
JSU (81)	(1744)	(590)
SSU 82	**941**	**241**
SSU (81)	(795)	(221)
KSU 82	**758**	**426**
KSU (81)	(745)	(455)
FSU 82	**244**	**129**
FSU (81)	(225)	(155)
SUS 82	**55**	**65**
SUS (81)	(52)	(24)

Bemærkelsesværdigt er resultatet for SUS, hvor antallet af bjærgeprøver er steget til højder der ikke tidligere er set.
Vi håber, at det viser sig på antallet af livredderprøver i løbet af et par år.
UK 77 - Maribo Svømmehal, står bag, vi kan måske alle lære noget af dem.

JSU:	Livredder prøve	Bjærge prøve	Point
AGF	22		110
Blåvandshuk SK	22		110
SE Esbjerg	36	7	194
Gjessing SK	17	10	105
HGF Herning	20	8	116
HSC Holstebro	29	6	157
Ikast SK	19	12	119
Jægerkorpsets IF	34		170
IFL Lyseng	25		125
NEPTUN Randers	48	2	244
NEJST Hirtshals	19	14	123
POSEIDON Skive	60	7	314
S-68 Hjørring	76	58	496
SSK Silkeborg	38	8	206
Skjern SK	20		100
SGI Sædding-Guldager IF	49	31	307
TRITON Vejle	29		145
Thyregod SK	22		110
Varde IF	20		100
VS Viborg	23		115
Aaif Aabybro	20		100
AS Aalborg	223	10	1135
Øvrige fore. (58 stk.)	488	84	2608
Fore. under JSU	1359	257	7309
Andre under JSU	421	278	
JSUs område ialt	1780	535	

SSU:			
Frederiksværk SK	46	24	278
Greve IF	31	37	229
Helsingør SK	24	7	134
Herlufsholm Gf	29	12	169
Hillerød SLF	27		135
Holbæk SK	24	7	134
JGI Jyllinge-Gunsømagle	31	7	169
RAP Blousterød	32	14	188
Ringsted SK	19	7	109
Roskilde Gf	56	12	304
Skjold Birkerød	44	2	224
Slagelse SK	23	3	121
Solrød SK	23	1	117
VI 39	48	1	242
Vordingborg SK	20	18	136
Øvrige fore. (28 stk.)	256	58	1396
Fore. under SSU	733	210	4085
Andre under SSU	208	31	
SSUs område ialt	941	241	

KSU:			
Hermes/Loke	22		110
LIF	30	17	184
LKI	22		110
PI	236	219	1618
SDS	15	7	89
Øvrige fore. (10 stk.)	57	10	305
Fore. under KSU	382	253	2416
Andre under KSU	376	173	
KSUs område ialt	758	426	

FSU:			
Delfinen Strib	15	8	91
Ringe SK	11	7	69
Svendborg SK	23	5	125
Tommerup SK	12	21	102
Øvrige fore. (5 stk.)	28	10	160
Fore. under FSU	89	51	547
Andre under FSU	155	78	
FSUs område ialt	244	129	

SUS:			
UK 77	38	50	290
Øvrige fore. (5 stk.)	14	8	86
Andre under SUS	3	7	29
SUSs område ialt	55	65	405

Den fuldstændige statistik findes i LIVREDNINGSSAGEN, se senere!

Specielle udmærkelser inden for Livredningen

Igen i 1982 har nogle trofaste prøvetagere rundet et rundt antal prøver. Det drejer sig om:
Harry Vestholt, Det Kolde Gys, KSU. Der med 40 gange ligger klart i spidsen blandt de runde »fødselarer«.
Harry Vestholt følges til døre af *Arne Marcussen,* ligeledes Det Kolde Gys, der med 30 gange indtager en klar 2. plads.
Herefter følger 3 med *25 gange,* nemlig:
Charly Lund, »Broen«, KSU.
Kirsten Foldager, Hermes/Loke.
Flemming Krogstrup, Silkeborg, JSU.
Med aflæggelse af livredderprøven for *20 gange* udmærker sig følgende:
Benny G. Hansen, Ringsted, SSU.
Svend Rom, Hermes/Loke, KSU.
Leif Jensen, Vejle, JSU.
Folmer Dyemann, Aalborg, JSU.

I samme forbindelse må nævnes, at over 200 har aflagt livredderprøven for 5. gang i løbet af 1982, og over 40 aflagde prøven for 10. gang i løbet af 1982.

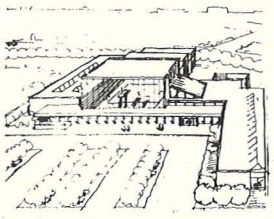
Om dette og meget mere berettes i LIVREDNINGSSAGEN, der udsendes til autoriserede dommere under Dansk Livrednings-Selskab, samt til ekstraordinære medlemmer.

Ekstraordinært medlemsskab af Dansk Livrednings-Selskab tegnes ved at indbetale kr. 30,- (for året 1983) på giro 2 01 68 26, Dansk Livrednings-Selskab, Buen 5, Postboks 119, 6000 Kolding. Kontingentsatsen for foreninger og institutioner er kr. 75,-.

Dansk Livrednings-Selskab

MARIBO KOMMUNE

giver mange muligheder og de ideelle rammer for weekend og sommerferie -træningslejre saamt kurser!



Maribo Svømmehal rummer 2 bassiner til svømning, boldspil og træning.
Svømme/springbassinet er 12,5x25,0 m og undervisningsbassinet er 6,0x10,0 m.
I tilknytning til svømmebassinet er opsat 1 og 3 m vipper samt 5 m platform.
Alt relevant udstyr haves.

Ring til Jan Knudsen og få yderligere oplysning.

Maribo Svømmehal
Kaskøvej . 4930 Maribo . (03) 88 17 64

GOJKO ARNERI DØD

Torsdag den 24. februar gik vi i DSLF meddelelsen om, at vor gode ven og tidligere landstræner i vandpolo, Gojko Arneri, var afgået ved døden efter en kort sygeperiode.

Det var med stort vemod, jeg modtog denne meddelelse, idet tankerne straks gik tilbage til dengang, Gojko kom til os, idet han var blevet hentet til Danmark af Kvik Kastrup med Henning Lauritsen som præmotor. Vi var vel nok alle lidt skeptiske med hensyn til hvad Gojko kunne bringe dansk vandpolo, idet vi nok selv syntes at kunne det hele, men det måtte vi hurtigt revidere igen.

Gojko startede med brask og bram, idet han endevendte hele vores turnerings og landsholdssystem, og det må vel siges, at det lige var ved at tage pusten fra mangen en pololeder eller træner, og ikke mindre sagt spillerne.

Her havde man rigtig fået en at se op til, for hvis ikke man forstod, hvad Gojko mente eller sagde, så sprang han selv i og meget nøje instruerede den specielle ting, som skulle øves.

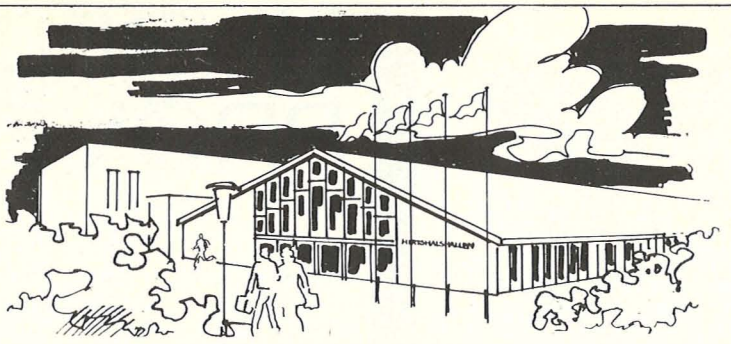
Gojko kendte vi som en rolig og besindig fyr, som når der skulle hygges, så blev der det også, og som jeg mindes i Brügge, sammen med alle spillerne foran fjernsynet, og helst sport, så var Gojko i sit es, men når han først sad med spillerne ved bassinkanten, så var det den iltre og altid fremadstræbende træner, som kom frem, og det til gavn og mange sejre i vore landskampe.

Spillerne fra vore landshold, som igennem rejserne fik nær kontakt til Gojko, holdt, selv da Gojko ikke mere fungerede som landstræner, stadig kontakt med ham og berettede om de resultater, man havde opnået, for på den måde at fortælle Gojko, at han ikke var glemt, selv om han ikke virkede blandt dem længere.

Jeg håber, man vil mindes Gojko Arneri som den af pionererne i dansk vandpolo, der fik nytænkning ind i vore klubber, samt var med til at højne standarden og respekten omkring dansk vandpolo til det, som vi er i dag.

Æret være hans minde - vi vil alle savne ham.

Werner
Holdleder og tidl. poloformand



Hirtshals Idrætscenter er med 60 sengepladser i 4- og 6-sengs værelser velegnet til træningslejr/kursusvirksomhed.
Vi har svømmehal med int. mål, sportshal med div. baner samt opholds/teorilokaler.
Stort cafeteria til spisning m.m.
Fra 1/9-31/5 størst kapacitet i weekender. Svømmetider eksempelvis: Fredag 20.30-22.00, lørdag 10.00-1200/16.00-18.00, søndag 08.00-10.00/12.00-?
Priseksempel på weekendophold i vinterhalvåret fredag aften til søndag eftermiddag kr. 235,- pr. person incl. 8 t. i svømmehal. Mindre end 20 delt. + 10 %.

HIRTSHALS
Idrætscenter
9850 HIRTSHALS DK TELEFON (08) 94 44 00

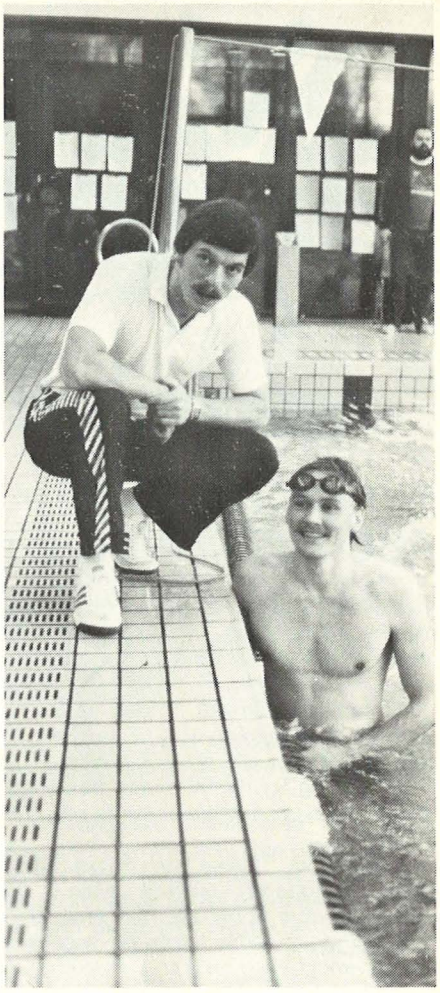
LIF

Lyngby
Idrætsforening
søger
TRÆNERE
dels til vore
konkurrencehold
og dels til vore
begynderhold

Tiltrædelse øjeblikkelig eller senest 1. september.
Løn efter kvalifikationer.

Henvendelse til: Kjeld Larsen
Peder Skrams Gade 53, 1054 København K, 01-15 19 60
eller Birthe Jørgensen 02-85 28 81

SVENSKA SIM SPELEN



Træner ved Svenska Sim Spelen var Nils Dragsted, her sammen med Jes Gydesen, LKI, ligeledes deltager i Sim Spelen.

Deltagere: Mai-Britt Schütt, SGI
Lene Dreistrup, Albertslund
Dorte Kjær, Skovbakken
Lotte Simonsen, Aalborg
Arne Sørensen, Holstebro
Niels Kirkegård, Aalborg
Jes Gydesen, Triton
Træner: Nils Dragsted, Triton
Leder: Jørgen Correll, Triton

På grund af diverse skole- og arbejdsproblemer, var det er lidt amputeret hold, der torsdag den 3. februar drog fra henholdsvis Jylland og København mod det fælles mål Borlänge. I 3 dage skulle vi op at »vise flaget« ved et af Europas største kortbanestævner. Vi fik da også allerede ved ankomsten til hotellet et fingerpeg om, at det var et stævne af format, vi skulle deltage i. Hotellets forhal var indrettet til stævneinformation, og her blev vi modtaget af hjælpsomme svenske guider, der havde alt parat til os. Selv frikost til bybusserne var der i vores mappe, og efter en velfortjent nattesøvn benyttede vi os af frikortet.

Fredag morgen drog vi i samlet flok af sted til Masserhallen, hvor stævnet skulle foregå fra fredag aften. Mange andre end os havde fået samme gode idé, og efter en kort tur i det fyldte bassin, vendte vi tilbage til hotellet for at slappe lidt af inden stævnet skulle begynde.

Teknisk møde

Om eftermiddagen var der arrangeret et teknisk møde, hvor hele arrangementet blev gennemgået. Her mødte stævneledelsen et problem. Ingen andre end dem selv (og os) kendte den med, at kun bedste heat i holdkapper var med i finalerne og resten svømmes ved de indledende løb. Efter stævnelederen og EDB folkene havde kløet sig lidt i nakken, blev det ændret til at også holdkapperne skulle svømme indledende løb. Yderligere oplyste speakeren om, at han godt kunne være en barsk herre, hvis man ikke fulgte hans henvisninger, og det gik han bevist til fulde under stævnet. En svensk svømmer, han hed vist Pär Arvidsson, fulgte ikke hans henvisninger til at gå op efter endt opvarmning. Efter gentagne opfordringer på svensk og engelsk, bad speakeren om hjælp til at få denne stakkel som intet forstod, op af vandet.

Stævnet

Selve stævnet var kort fortalt som en velsmurt maskine, hvor alting klappede perfekt. Alt var i forvejen kodet ind på EDB, så uden det sædvanlige startkort i hånden og navneoplæsning af speakeren, var det bare om at følge med i programmet, så ingen kom for sent til starten.

Hvordan gik det så?

Ingen havde vel i forvejen ventet topresultater ved dette stævne, og de udeblev da næsten også. Undtagelsen var bl.a. Arne Sørensen i begge sine brystsvømnings løb. På 100 meteren svømmede han sig til B-finalen med tiden 1.07.88, og denne vandt han på den fornemme tid 1.07.72. På den dobbelte distance havde Arne fået en »sidekammerat« af for,at, nemlig verdensrekordindehaveren Victor Davis fra Canada. Arne endte med en 5. plads, og ved finalen blev han endnu engang nr. 5 med tiden 2.25.92, vort bedste resultat ved stævnet. Endnu en B-finale blev det til, da Lotte Simonsen blev nr. 13 i 100 m brystsvømning med tiden 1.16.46. I B-finalen blev hun nr. 6. Alle resultater kan læses i resultatbørsen.

Stævnet gav i øvrigt ikke de helt store internationale resultater, men alligevel fik man masser af god og medrivende svømning at se. Helt utrolig var bl.a. den forholdsvis lille amerikaner Robin Leamy, der med en kanonstart i 50 m fri vandt med tiden 22.71.

Stævnet sluttede med en stort anlagt præmieoverrækkelse som desværre virkede som lidt af et antiklimaks, ovenpå weekendens store svømmeoplevelser.

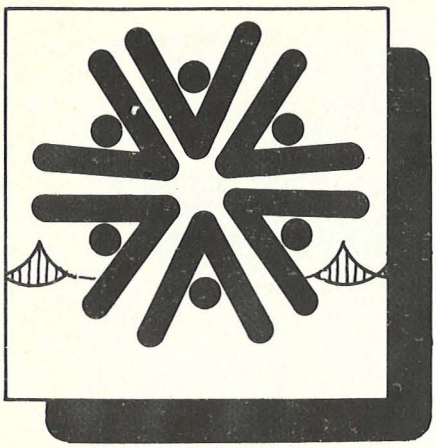
Efter en spændende men anstrengende weekend, gik turen med nattoget hjemad, og vore veje skiltes.

Jørgen Correll

Et usædvanligt JUBILÆUM

I anledning af ELSE MADSENs 25 år i klubben som stifter og formand, vil Odense Svømme Klub hermed invitere alle venner til en uformel reception FREDAG den 8. april 1983 kl. 14.00 - 16.00 på adressen Allegade 39.

Med venlig hilsen
ODENSE SVØMME KLUB



SYNKRO FINALEN I ABC-TURNERINGEN

Årets finale i ABC-turneringen var henlagt til Maglegårdsbadet i Roskilde, der dannede en perfekt ramme om arrangementet.

17 hold var tilmeldt, fordelt på 7 i C-rækken, 6 i B-rækken og 4 i C-rækken. 70 synkropiger der alle skulle igennem en 3 1/2 time lang figurkonkurrence, så der var spænding og nervøsitet at spore hele formiddagen.

Pigerne fra Thisted var meget suveræne, de lagde sig i spidsen i både C- og B-rækken efter figurkonkurrencerne, og i musikprogrammerne fulgte de succesen op og vandt begge rækker, C-rækken dog med skarp konkurrence fra både Greve og Gudhjem, der for musikprogrammerne opnåede henholdsvis 0,20 p. og 0,60 p. mere end Thisted, men dette var ikke nok til at fravriste dem 1. pladsen.

A-rækken blev helt klart vundet af Skovbakken, der også var eneste hold, der stillede op med fuldt mandskab. På grund af sygdom måtte Thisted undvære 1 pige og måtte indkassere 6 strafpoint, men formåede dog en 3. plads og OSLF's duo (og 12 strafpoint) besatte 2. pladsen.

Resultaterne:

A-rækken:

	point
1 Skovbakken	121,32
2 OSLF	114,48
3 Thisted	112,65
4 Nykøbing F	107.57

B-rækken:

1 Thisted	109,54
2 SGI	105,64
3 Nykøbing F	100,58
4 Tommerup	100,19
5 OSLF	91,72
6 St.Magleby/Dragør	88,98

C-rækken:

1 Thisted	89,49
2 Greve	88,01
3 Gudhjem	85,32
4 OSLF	81,09
5 Nykøbing F.	79,03
6 Kalundborg	77,76
7 Dragør	69,57

SYNKRONIADEN 1983

Så inviterer JSU's synkroafdeling igen til Synkroniade, som vi håber bliver til noget, efter at vi i 1982 måtte aflyse på grund af manglende tilslutning.

Men som sagt, Synkroniaden er en slags træningslejr for så mange udøvere som muligt. Der er 3 hold, A: for øvede. B: for let øvede. C: begyndere.

Da der ikke er lavet nye programmer for 1983, vil det for nogle nok være en let sag at træne programmet, så det bliver helt perfekt.

Invitationen gælder alle foreninger med synkrosvømning.

Tid:	Lørdag d. 18. juni kl. 12.00 (programstart kl. 13.00), til søndag d. 19. juni kl. ca. 16.00.
Sted:	Fredericia svømmehal (50 m bassin).
Overnatning:	På egne medbragte luftmadrasser.
Forplejning:	Til hele lørdagen medbringes selv mad. Søndag serveres morgenmad og middagsmad i cafeteriet ved svømmehallen.
Pris:	Kr. 250,- incl. overnatning og forplejning, som betales ved ankomsten.
Pris:	Pr. tilsendt band kr. 15,-, som opkræves over JSU.
Tilmelding:	Senest den 2. maj 1983, skriftligt og bindende, sendes til: *Gert Jensen, Kantorvænget 302, 8240 Risskov,* med anførelse af antal deltagere på hvert hold samt antal ledere.

Lørdag aften arrangeres hyggeaften i cafeteriets lokaler, og det hele kulminerer søndag eftermiddag med opvisning af de 3 hold for publikum og presse. Der vil også blive lejlighed for klubberne at vise holdprogrammer.

NYT FRA SYNKROUDVALGET

DJM den 19.-20. november 1983 afholdes i Gudhjem på Bornholm. Fælles transport med båd fra København vil blive arrangeret af forbundet, men herom senere, når prisen foreligger. Overnatning tilbydes gratis i Gudhjems Fritidshus (luftmadrasser og soveposer medbringes).

Dommerrejser til DM/DJM betales således i 1983:

Synkroudvalget betaler for 1 dommer fra hver union max. kr. 500,-, dog under forudsætning af, at unionen også betaler for 1 dommer.

Træningslejr for seniorlandsholdet finder sted i Kolding fra 1.-6. juli, umiddelbart før afrejse til Paris til Åbne Franske Mesterskaber.

Kalender 1984:

DM i Odense den 10.-11. marts.
ABC Finalen den 28.-29. april i Tommerup
DJM den 17.-18. november i ?

Klubber, der er interesseret i at være medarrangør til DJM 1984 bedes kontakte synkroleder Tove Bentsen.

Kommende arrangementer i 1983:

19.20. marts - Nordisk Junior Landskamp i Thisted
23.-24. april - Danske Mesterskaber i Frederiksberghallen, Kbh.

SYNKRO-TRÆNINGSLEJR

JSU påtænker at lave en træningslejr i efterårsferien 1983. Træningslejren skal laves i samme stil og prisklasse, med deraf følgende høje niveau, som i 1982.

Derfor — begynd allerede nu at spare sammen — du vil virkelig få udbytte af deltagelse og hele landet kan deltage.

JSU synkroudvalg

SYNKRO - KURSUSKALENDER 1983

Indbydelser til hele landet udsendes gen nem JSU-nyt og Svømmesport til følgende arrangementer i 1983.

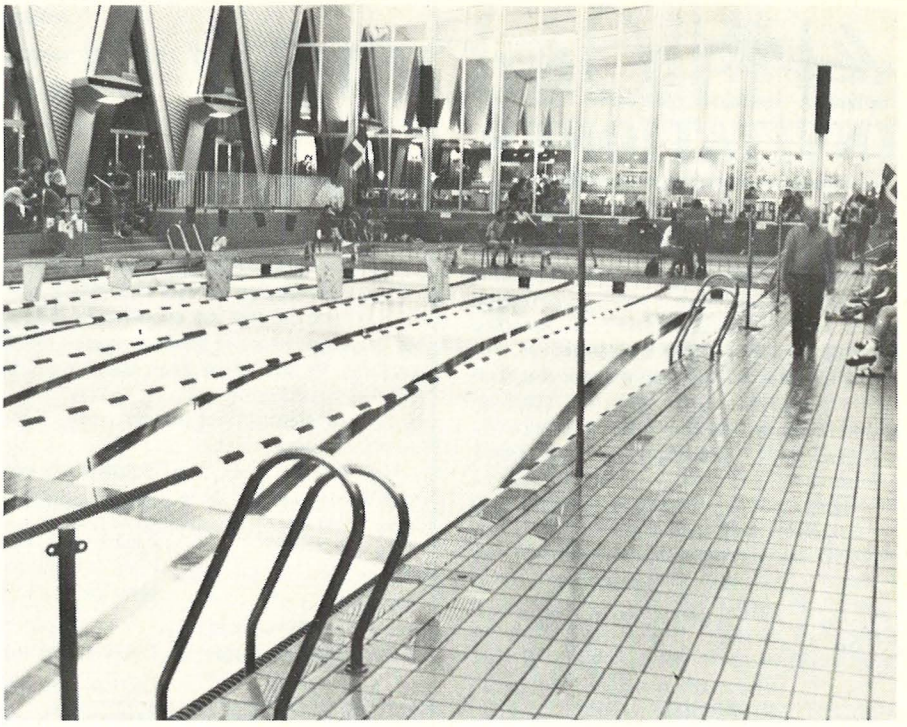
Instruktørkursus I d. 5.-6. november 1983, pris ca. 350,- kr.
Instruktørkursus II d. 3.-4. december 1983, pris ca. 350,- kr.
Instruktørkursus III d. 10.-11. december 1983, pris ca. 350,- kr.
Træner-seminar, tid ikke fastlagt, pris ca. 350,- kr.
Synkroniade d. 18.-19. juni 1983, pris ca. 250,- kr.

Tilmelding senest 4 uger før kurset afholdes, sendes til samtlige kurser til udvalgets kursusleder: *Gert Jensen, Kantorvænget 302, 8240 Risskov.*

JSU synkroudvalg

DEBAT

NØGLEORDNING — ELLER TOMME SVØMMEHALLER?



TIL SVØMMESPORT
Det er med betænkelighed, jeg ser Svømmesport anbefaler den gamle idé med at udlevere nøgler til svømmehaller til trænere og ledere.

For det første tror jeg ikke frivillige trænere og ledere er meget for at påtage sig ansvaret for de tekniske installationer.

For det andet kan frivillige ledere ikke påtage sig at forhindre hærværk, som vi desværre har alt for meget af i disse år.

For det tredie, så får vi en arbejdsløs mere. Er det ikke bedre, at der er arbejde til badeassistent, og de frivillige trænere og ledere nøjes med at tage sig af det sportslige.

Lis Glasdam
Træner i Odder IGFs svømmeafd.

KOMMENTAR:
Kære Lis Glasdam!
Tak for dit indlæg, som rører ved noget meget væsentligt i dansk svømning. Nemlig spørgsmålet om udnyttelsen af landets svømmehaller.

For at begynde bagfra, kan vi kun være enige om, at ledere og trænere kun bør tage sig af det sportslige. Og selvfølgelig skal en »nøgleordning« ikke resultere i arbejdsløse badeassistenter. Men når det er skrevet, må vi se virkeligheden i øjnene. Thi alle kommuner SKAL spare, også i svømmehallerne (det mærkes bl.a. på vandtemperaturen). Trods kommunal velvilje medfører personalebesparelser næsten altid fyring af personale, og dermed mindre tid til svømmeklubberne. Resultatet er, at de meget dyre svømmehaller ofte står gabende tomme på tidspunkter, hvor svømmeklubberne med en »nøgleordning« sagtens kunne fylde bassinet med svømmeglade medlemmer. Jeg håber, du vil give mig ret i, at sidstnævnte langt er at foretrække fremfor ubrugte og tomme haller.

Med hensyn til hærværk, er det mit indtryk, at svømmeklubber/idrætsmiljøer bestemt ikke er præget af medlemmernes hærværk. En lukket svømmehal ville derimod kunne føre til hærværk, fordi de unge pludselig manglede en sund beskæftigelse.

De tekniske installationer skal ledere/trænere selvfølgelig ikke påtage sig ansvaret for. I praksis drejer det sig som regel om at tænde for lys og ventilation, samt tage en vandprøve. Begge dele kræver efter sigende ikke »den store ledvogtereksamen«, og kan vel læres ved hjælp af svømmehallens faste personale.

Dansk svømning må ligesom alle andre indstille sig på »flittigfirserne/fattigfirserne«. Det kræver nytænkning på mange områder, og selv om en »nøgleordning« er en gammel idé, er den gået hen og blevet aktuel for mange svømmeklubber igen.

Glenn Olesen
Svømmetræner i Herlev IF svømmeafd.

THUNOE & KRISTENSEN

Penge til en bedre bolig

Gode penge på hånden til hus, grund, ejerlejlighed, andels- eller lejerbolig. Spar op og lån op til 50.000 kr. efter 1 år, 150.000 kr. efter 3 år.

ARBEJDERNES LANDSBANK
- for familiens trivsel

En vandpolo-kommentar

Debatten omkring dybt contra lavt vand til afvikling af 1. divisions runder i vandpolo er atter blusset op. I Svømmeklubben Esbjerg føler man, at tabet af hjemmebanefordelen er af så stor betydning, at man muligvis vil trække sit hold ud af turneringen og evt. undlade at stille med spillere til landsholdene - dette sidste dog ikke ment som en trussel - påstår man i Esbjerg!!!

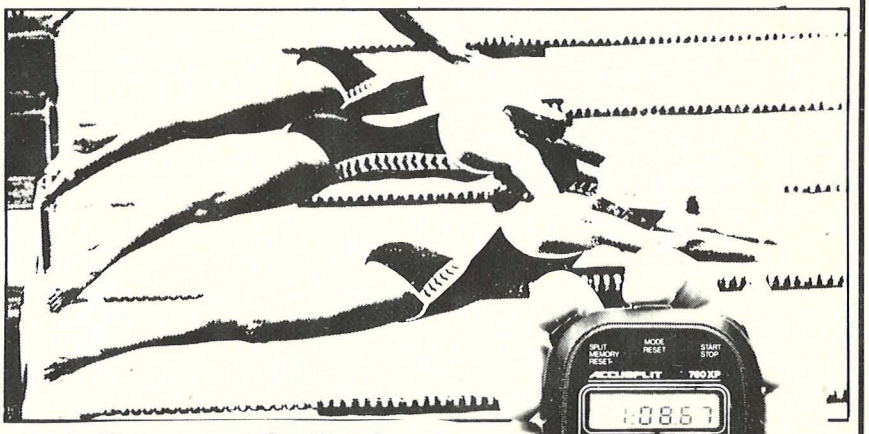
Svømmeklubben Esbjerg og DSLF's poloudvalg har gennem de sidste par måneder udvekslet synspunkter for og imod dybt vand. Een ting er vi ubetinget enige om: *Vandpolo er bedst når det spilles på dybt vand.* Men hvad er så problemet? Ja - her hører enigheden op.

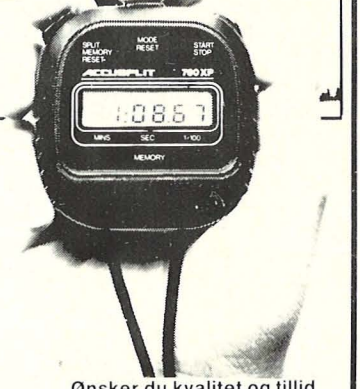
Esbjerg påstår, at tabet af en sponsor i 10.000 kr. klassen, der ikke længere vil yde økonomisk støtte til klubben, når den aldrig har hjemmebane, vil få afgørende betydning for klubbens økonomi. Poloudvalget siger hertil, at det vil være uheldigt, hvis en sponsor ved hjælp af sine penge skal have indflydelse på, hvilket sportsligt niveau dansk vandpolo skal have fremover. Vi har al mulig respekt for sponsorer og deres støtte til idrætten, bare de ikke blander sig i det sportslige. Endvidere har udvalget fremført, at der nu som før vil kunne spilles vandpolo i Esbjerg om sommeren, når Guldagerbadet kan benyttes til runderne, så klubben *har* altså mulighed for at spille 1. divisions polo på hjemmebane. (DM 2. slutrunde 82 blev afviklet i Esbjerg og DM 2. slutrunde 85 skal afvikles i Esbjerg. Endvidere har klubben mulighed for at søge om DM 1. SR i 1984.)

Esbjerg påstår, at det er utilfredsstillende kun at have hjemmebane ved slutrunderne, at spillerne skal rejse oftere end i andre klubber, og at manglende hjemmekampe i den indledende turnering ikke vil give den PR, der er nødvendig for at få den fornødne spillertilgang. Endvidere at klubben ikke kan tjene en skilling ved at arrangere hjemmekampe (klubben har en meget aktiv forældreforening) og at det vil blive vanskeligt fortsat at skaffe ledere til poloafdelingen. Poloudvalget må give klubben ret i mange af disse argumenter, men vil nu som fremover henvise til, at det sportslige niveau ved afvikling af kampene på lavt vand vil blive væsentlig forringet - ja, vi vil endda vove den påstand, at disse kampe vil ligge på et niveau, hvor man ikke kan tale om egentlig vandpolo, men nærmest en gang håndbold i vandet, dog uden at forklejne denne sport. Vi ser det som vort mål, at højne standarden inden for dansk vandpolo, og det gør vi bedst, mener vi selv, ved at afvikle kampene under optimale forhold hvad angår de fysiske rammer.

Esbjerg har, forståeligt nok, anket poloudvalgets afslag på at spille på lavt vand, til DSLF's FU, og sagen har været behandlet af DSLF's bestyrelse. Bestyrelsen ønsker ikke på nuværende tidspunkt at træffe nogen beslutning for eller imod, men vil afvente en rapport fra et pololederseminar sidst i denne måned. Bestyrelsen ønskede sagen yderligere belyst, hvilket vil sige, bestyrelsen ønsker at høre, hvad de øvrige 1. divisions klubber mener om denne sag. Denne afgørelse er Esbjerg sikkert ikke tilfreds med, da der på det omtalte pololederseminar vil være stor majoritet for at alle kampe spilles på dybt vand. Hvad skal bestyrelsen så gøre? Følge flertallet af 1. divisionsklubberne eller bøje af

Når det går hurtigt har du brug for en god hukommelse





Den nye forbedrede Accusplit 760 xP med hukommelse

Den nye Accusplit 760 XP er endnu bedre end før. Den har stadig de uovertrufne egenskaber som Accusplit 760

Intervaltidtagning eller mellemtidstagning med totaltider. Husker splittider, der tages, og viser tiderne efter øvelsen

Du behøver aldrig at se på uret under øvelsen

3 års batteri-levetid, vandtæt konstruktion, store letlæselige sorte bogstaver, en super ny kassette, specielt designet til din hand, med nye trykknapbetjeninger. 5 års garanti

Ønsker du kvalitet og tillid - køb Accusplit.

En komplet række modeller til dit behov og din lomme

Ring til

LML-SPORT ApS

Starupvej 122

8340 Malling

Tlf. 06 - 93 31 33

ACCUSPLIT SPORTS TIMING

for Esbjergs argumenter og placere 1. divisions kampe på lavt vand - måske halvdelen af den indledende turnering - vi håber bestyrelsen vil overveje det nøje!

En debat som denne kan meget let blive afsporet. Det blev den desværre, da Esbjergs formand Thorkild Hansen (mis) brugte forbundets repræsentantskabsmøde til at tale Svømmeklubben Esbjergs sag. En debat i dette forum om lige netop dette emne er ganske urimelig alene ud fra den omstændighed, at ikke andre 1. divisions klubber var repræsenteret på mødet. Thorkild Hansen blev da også henvist til at tale sin sag i et andet forum, nemlig ved pololederseminaret den 26. og 27. marts. Her vil der nemlig også være repræsentanter fra de øvrige 1. divisions klubber, således at alle kan få mulighed for at gøre rede for netop deres argumenter for og imod.

Desværre findes der af og til nogle medløbere, der i et indfald af misforstået solidaritet drages til talerstolen for at bakke »undertrykte synspunkter« op. En sådan oplevede vi i Jan Knudsen fra Maribo. Vi går nemlig ud fra som en selvfølge, at Jan har så meget forstand på vandpolo på 1. divisionsniveau, at han udtaler sig som fagmand. Ellers ville han nemlig aldrig kunne foreslå elitevandpolo afviklet på lavt vand. Poloudvalget vil under ingen omstændigheder vove at foreslå danske mesterskaber i udspring fra 3 meter vippe afviklet på et anlæg, hvor vippens højde kun er 2,5 meter. Det vil nemlig nogenlunde være analogt med at spille vandpolokampene på lavt vand. Synkrosvømmerne vil nok også betakke sig for at afvikle deres mesterskaber i et bassin, hvor vanddybden kun er 1,00 m.

Sluttelig skal vi ikke undlade at gøre opmærksom på, at vi på det netop afviklede repræsentantskabsmøde savnede en positiv, konstruktiv idrætspolitisk debat til gavn for dansk svømning. Vor udmærkede forbundsformand havde i sin beretning med supplerende kommentarer lagt op til en sådan debat, men den udeblev desværre helt. Det er på tide, at vi smøger ærmerne op, ser bort fra gamle tvistligheder, ser fremad og gør et stykke arbejde for dansk svømning, som vi kan være bekendt.

Svend Holm
pololeder

1958 1983

ODENSE SVØMME-KLUB

25år

I den anledning afholder vi reception i vores klubhus Allegade 94 (Munke Mose) lørdag d. 9.april fra kl. lo.oo - 12.oo.
Vi glæder os til at se jer.

Med venlig hilsen
Odense Svømme-Klub

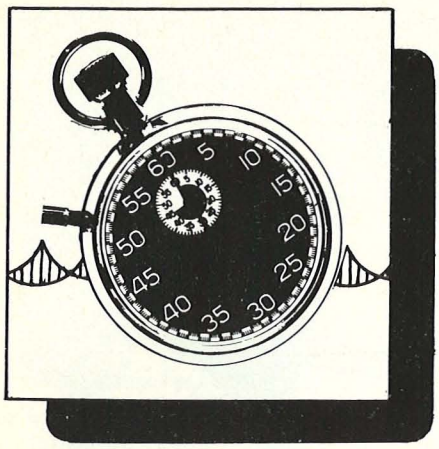
Vandpololeder Svend Holm.

TOP TI MÅLSCORE EFTER 6. RUNDE

1	René Jensen	Triton	32
2	Jan Nielsen	Esbjerg	31
3	Thomas Laursen	Kvik	26
4	Jimmy Andersen	OSLF	24
5	Keld Pedersen	Hermes/Loke	23
6	Søren Lehn	OSLF	20
7	John Frikke	Århus 1900	19
	Søren Andreasen	OSLF	19
	Lars Ottesen	Triton	19
8	Torben Pedersen	Esbjerg	18

DSLF VANDPOLO - RESULTATLISTE 1. DIVISION EFTER 6. RUNDE

KLUB	ESBJERG	OSLF	FREM	HERMES	KVIK	1900	TRITON	SVENDB.	KAMPE	POINT	MÅL	+/÷	NR.
ESBJERG		17-14	11-7	15-4	19-16	15-5	11-6	15-3	7	14	103-54	+ 49	1
OSLF			9-8	13-9	19-13	16-4	8-6	24-1	7	12	102-58	+ 44	2
FREM				5-3	12-5	12-5	10-4	11-2	7	8	63-41	+ 22	4
HERMES					11-9	13-12	12-11	16-4	7	10	70-67	+ 3	3
KVIK						13-11	11-10	13-7	7	6	80-89	÷ 9	5
1900							7-17	12-4	7	2	56-90	÷ 34	7
TRITON								22-7	7	4	76-66	+ 10	6
SVENDB.									7	0	28-113	÷ 85	8



RESULTATBØRS

SVENSKA SIMSPELEN
Borlänge (25 m) 4.-6. februari

DAMER

50 m fri, A-finale:
1 Agneta Eriksson, Væsterås SS. 26.46
2 Paige Zemina, USA 26.75
3 Jodi Eyles, USA 27.28
4 Kathy Bald, Can. 27.33
5 Jennifer Cambell, Can 27.60
6 Debbie Risen, USA 27.61
7 Jane Kerr, Can 27.66

23 Mette Christensen, Aalb.SK. 27.80
51 Dorte Kjær, Den 28.52
59 Annette Bruun, Aalb.SK. 28.75

100 m fri, A-finale:
1 Agneta Eriksson, Västerås 56.49
2 Jody Eyles, USA 57.81
3 Jane Kerr, Can 58.30
4 Daniela Uebel, Gdr 58.31
5 Paige Zemina, USA 58.41
6 Armi Airaksinen, Stockh 58.48
7 Kathy Bald, Can. 58.50

24 Mette Christensen, Aalb.SK 1.00.57
43 Dorte Kjær, Den 1.01.86

200 m fri, finale:
1 Agneta Eriksson, Västerås 2.00.84
2 Daniela Uebel, Gdr 2.01.45
3 Ann Linder, GKKN 2.02.14
4 Paige Zemina, USA. 2.04.81
5 Jodi Eyles, USA 2.04.83
6 Jane Kerr, Can 2.05.46
7 Annio Arktoft, Stockh. 2.06.19

12 Mette Christensen, Aalb.SK 2.07.49
22 Dorte Kjær, Den 2.12.22

400 m fri, finale:
1 Ann Linder, GKKN 4.14.94
2 Sue Heon, USA 4.15.32
3 Daniela Uebel, Gdr 4.16.86
4 Susanne Nilsson, Filipst 4.19.51
5 Paige Zemina, USA. 4.21.30
6 Helen ögren, Swe. 4.24.37
7 Carina Wiberg, Swe 4.25.13

11 Mette Christensen, Aalb.SK 4.28.07

800 m fri, direkte finale:
1 Ann Linder, GKKN 8.40.03
2 Sue Heon, USA 8.41.64
3 Daniela Uebel, Gdr 8.46.91
4 Susanne Nilsson, Swe 8.53.10
5 Kristina Erlen, Swe 9.00.96
6 Carina Wiberg, Swe 9.05.71
7 Ann-Charlotte Brodén, Swe 9.06.45

13 Mai Britt Schytt, Den 9.15.84

4 x 100 m fri, finale:
1 USA. 3.50.75
2 CAN. 3.52.63
3 Stockholmpolisens IF 1. . . . . 3.54.63
4 Västerås SS, 1 . . . . . 3.55.71
5 Stockholmpolisens IF, 2 . . . . . 3.59.36
6 Järfälla SS 4.00.72
7 Borlänge SS, 1 . . . . . 4.01.43

100 m brystsvømning, A-finale:
1 Annelie Holmström, Swe 1.10.67
2 Kathy Bald, Can 1.11.48
3 Petra Hilder, Swe 1.13.49
4 Joanne Seymour, Gbr. 1.13.77
5 Sabrina Seminatore, Ita 1.14.10
6 Ute Hasse, Frg 1.14.58
7 Sara Pettersson, Swe 1.15.07

B-finale:
1 Mona Nyheim, Nor 1.14.25
2 Helena Kälvehed, Swe 1.15.22
3 Virpi Kuivila, Swe 1.15.64
4 Helene Andersson, Swe 1.15.88
5 Lotta Kärrhage, Swe. 1.15.93
6 Lotte Simonsen, Den 1.16.50
7 Helene Björnstad, Swe 1.16.81

22 Annette Bruun, Aalb.SK 1.18.90

200 m brystsvømning, finale:
1 Annelie Holmström, Swe 2.32.98
2 Kathy Bald, Can 2.35.44
3 Ute Hasse, Frg 2.36.60
4 Åsa Nordin, Swe 2.40.85
5 Joanne Seymour, Gbr. 2.41.13
6 Helena Kälvehed, Swe 2.41.36
7 Sabrina Seminatore, Ita 2.41.38

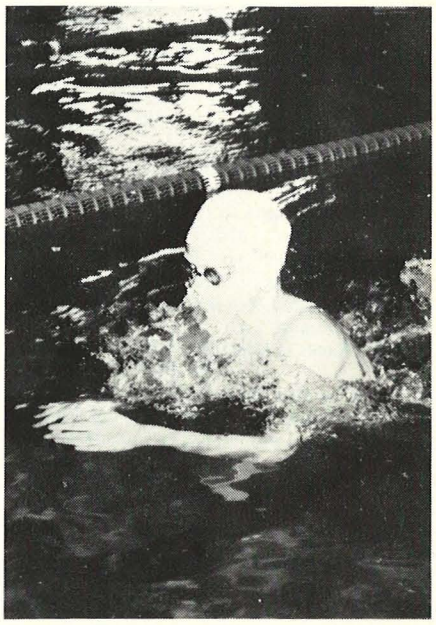
9 Lotte Simonsen, Den 2.42.34
19 Lene Dreistrup, Den 2.48.86
23 Annette Bruun, Aalb. 2.50.93

100 m butterfly, A-finale:
1 Melanie Buddemeyer, USA. 1.01.40
2 Jody Eyles, USA. 1.02.74
3 Armi Airaksinen, Swe 1.02.97
4 Anna K. Andersson, Swe 1.03.02
5 Helena Odmark, Swe 1.03.66
6 Agneta Eriksson, Swe. 1.03.73
7 Cornelia Polit, Gdr. 1.03.79

31 Mette B. Jensen, Aalb. 1.08.68

200 m butterfly, finale:
1 Cornelia Polit, Gdr. 2.12.42
2 MElanie Buddemeyer, USA 2.15.71
3 Jodi Eyles, USA 2.16.22
4 Anna K.Andersson, Swe. 2.18.00
5 Annio Edenholm, Swe 2.20.80
6 Jill Horstead, Can 2.21.07
7 Helena Odmark, Swe 2.25.50

16 Mette B. Jensen, Aalb. 2.28.63



Henriette Pedersen var ikke med i bedste disciplin, 200 m brystsvømning. Men 68'eren ydede en flot indsats både i 100 m brystsvømning og i medleyholdkappen.

TRÆNINGSOPHOLD — KURSUS
SÅ

VINGSTEDCENTRET

25 m bassin med 6 baner.
3 m vippe og TO 1 M VIPPER.

HER ER DET HELE — også til fritiden.

Lad os sende et tilbud!

DEN SELVEJENDE INSTITUTION
VINGSTEDCENTRET
7182 BREDSTEN . TELEFON (05) 86 55 33

RESULTAT-BØRS

100 m rygcrawl, A-finale:
1 Ina Kleber, Gdr 1.02.15
2 Debbie Risen, USA 1.03.65
3 Catherine White, Gbr 1.03.78
4 Marion Lindher, Gdr 1.04.00
5 Stina Enzell, Swe 1.04.01
6 Irena Shtyleva, Urs 1.06.41
7 Jennifer, Cambell, Can 1.06.88

200 m rygcrawl, finale:
1 Ina Kleber, Gdr 2.13.80
2 Marion Lindher, Gdr 2.16.50
3 Debbie Risen, USA 2.18.14
4 Catherine White, Gbr 2.18.77
5 Nina Halvorsen, Nor 2.19.25
6 Irena Shtyleva, Urs 2.20.03
7 Katrine Bomstad, Nor 2.22.40

19 Mai Britt Schytt, Den 2.28.89

200 m medley, finale:
1 Kathy Bald, Can 2.19.98
2 Jennifer Cambell, Can 2.20.17
3 Beda Leirvag, Nor 2.20.46
4 Katrine Bomstad, Nor 2.21.32
5 Maria Rundgren, Swe 2.22.22
7 Debbie Risen, USA 2.25.30

4 x 100 m medley, finale:
1 Stockholmspol. 1 . . . . . 4.17.82
2 Can 4.18.10
3 Gbr 4.23.95
4 USA 4.24.17
5 Nor 4.25.03
6 Borlänge, 1 . . . . . 4.29.13
7 SK Ran 4.32.42

11 Danmark 4.36.19

HERRER

50 m fri, A-finale:
1 Robin Leamy, USA 22.71
2 Vladimir Tkacento, Urs 23.32
3 Per Johansson, Swe 23.49
4 Bill Barrett, USA 23.51
5 Sergej Krasiuk, Urs 23.68
6 Alex Baumann, Can 23.84
7 Sergej Smiriagin, URS 23.86

34 Benny Nielsen, Aalb.SK 24.99
42 Jes Gydesen, Den 25.29
47 Niels Kirkegård, Den 25.37

100 m fri, A-finale:
1 Sergej Krasiuk, Urs 50.30
2 Alex Baumann, Can 50.55
3 Robin Leamy, USA 50.63
4 Per Johansson, Swe 50.96
Pelle Wikström, Swe 50.96
6 David Larson, USA 51.01
7 Bill Barrett, USA 51.32

45 Niels Kirkegård, Den 55.45

200 m fri, finale:
1 David Larson, USA 1.48.97
2 Sviatoslav Semenov, Urs 1.51.01
3 Alex Baumann, Can 1.51.08
4 Pelle Wikström, Swe 1.52.27
5 Marco Delluomo, Ita 1.52.80
6 Sergej Krasiuk, Urs 1.53.91
7 Sergej Smiriagin, Urs 1.54.75

27 Carsten Andersen, Aalb.SK 1.58.68

400 m fri, finale:
1 Sviatoslav Semenov, Urs 3.48.70
2 Jeff Kostoff, USA 3.52.20
3 David Larson, USA 3.55.70
4 Berndt Geyer, Gdr 3.55.80
5 Marco Delluomo, Ita 3.58.60
6 Anders Holmertz, Swe 4.01.80
7 Alfons Kubulenso, Swe 4.02.60

1500 m fri, finale:
1 Sviatoslav Semenov, Urs 14.51.50
2 Jeff Kostoff, USA 14.53.75
3 Berndt Geyer, Gdr 15.35.53
4 Juha Kaartinen, Fin 15.57.37
5 David Larson, USA 16.06.74
6 Alfons Kubulenso, Swe 16.07.32
7 Ulf Eriksson, Swe 16.11.95

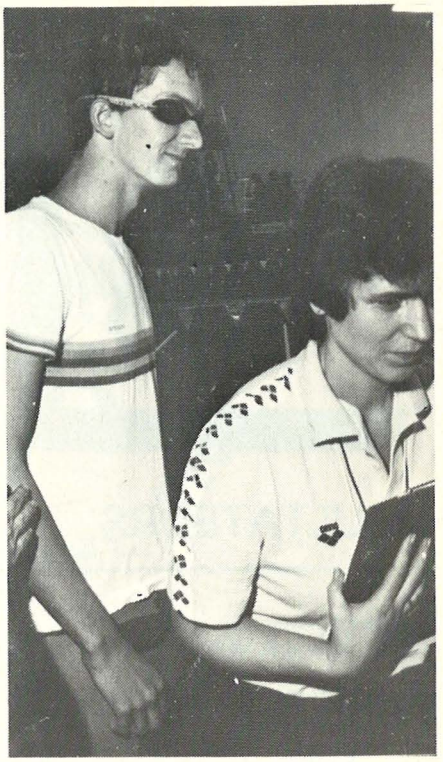
11 Benny Nielsen, Aalb.SK 16.20.85
19 Søren Mikkelsen, Aalb.SK 16.55.10
20 Preben Johannesen, Aalb.SK 17.17.20

4 x 100 m fri, finale:
1 USA 3.21.48
2 URS 3.23.30
3 Borlänge Swe 3.23.98
4 CAN 3.27.54
5 KSLS lag 1 . . . . . 3.35.34
6 Tul-Fin 3.35.56
7 Västerås, lag 1 . . . . . 3.37.00

14 Danmark 3.39.79

100 m brystsvømning, A-finale:
1 Bill Barrett, USA 1.03.90
2 Raffaele Avagnano, Ita 1.04.33
3 Vladimir Tkacento, Urs 1.05.57
4 Victor Davies, Can 1.06.59
5 Lars Å. Wennborg, Swe 1.06.94
6 Anders Peterson, Swe 1.07.30
7 Jan E. Olsen, Nor 1.07.43

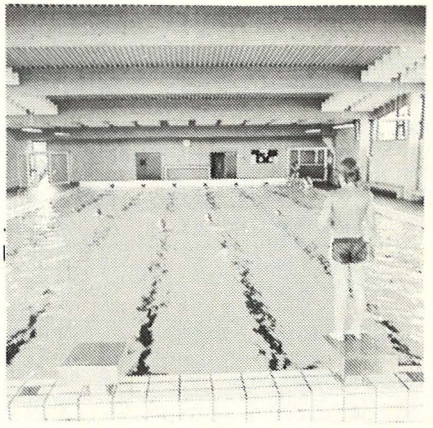
B-finale:
1 Arne Sørensen, Den 1.07.72
2 Tommy Pettersson, Swe 1.07.83
3 Ove Johansson, Swe 1.08.32
4 Tryggvi Helgason, Isl 1.08.78
5 Anders Oskarsson, Swe 1.09.20
6 Torbjörn Pettersson, Swe 1.09.55
7 Lasse Pettersson, Swe 1.09.71



Michael Gross, verdensmester i 200 m fri og 200 m butterfly, er en herre med sine egne meninger og sin egen vilje. Det har allerede skabt opmærksomhed en gang i denne sæson, da han udeblev fra festen i forbindelse med udnævnelsen af »Årets Sportsmand« (Michael Gross). I Bonn blev det til endnu en »skandale«, da Michael Gross efter 3 ugers ferie kom til »pligtstart« (tvangsudskrevet!!!).
Det tyske publikum ventede spændt på deres dobbelte verdensmester. Han kom også til start i 200 m butterfly, men hyggebadede sig gennem løbet, som en protest mod det tyske svømmeforbunds »Plichtstart«. Tilskuerne reagerede med rimelig tavshed.

Træningsophold i

VF VILDBJERG FRITIDSCENTER



Centrets moderne svømmehal er spec. bygget til konkurrencesvømning og vandpolo.
Bassinet i svømmehallen er (12½ x 25) m med (12½ x 15) m hæve-sænkebund, hvilket bl. andet giver mulighed for en vanddybde på 1,80 m i hele bassinet.
Vandet er tilsat salt og vandtemperaturen er ca. 27 - 28°C.

Vi arrangerer gerne træningsophold for jeres klub. - Såvel danske som udenlandske klubber.
Yderligere oplysninger på
(07) 13 24 30

RESULTAT-BØRS

200 m brystsvømning, finale:
1 Victor Davies, Can 2.19.09
2 Raffaele Avagnano, Ita 2.19.57
3 Bill Barrett, USA 2.20.06
4 Lars Å.Wennborg, Swe. 2.25.27
5 Arne Sørensen, Den 2.25.92
6 Magne Klementsen, Nor 2.27.75
7 Mikael Johansson, Swe 2.28.77

100 m butterfly, A-finale:
1 Roger von Jouanne, USA 55.33
2 Pär Arvidsson, Swe 55.86
3 Alexej Markovski, Urs 55.94
4 Craig Beardsley, USA 56.34
5 Andreas Reichel, Gdr. 57.03
6 Robin Leamy, USA 57.36
7 Bob Ansell, Can. 57.56

22 Jes Gydesen, Den 59.31

200 m butterfly, finale:
1 Roger von Jouanne, USA 1.59.02
2 Craig Beardsley, USA 2.00.47
3 Pär Arvidsson, Swe 2.02.36
4 Jacek Kawecki, Pol. 2.06.36
5 Victor Davies, Can 2.07.58
6 Bob Ansell, Can 2.08.89
7 Robert Morris, Swe. 2.09.61

21 Søren Mikkelsen, Alb.SK 2.16.72

100 m rygcrawl, A-finale:
1 Igor Pdiankij, Urs 0.57.49
2 Mike West, Can 0.57.99
3 Rudi Dollmayer, Swe 0.58.58
4 Hans Fredin, Swe 0.59.13
5 Nils Liedberg, Swe 0.59.78
Henry Schoenfelder, Gdr 0.59.78
7 Oscar Georgii, S 02. . . . . 1.00.50

B-finale:
1 Benny Nielsen, Aalb.SK 1.01.26
2 Johan Holm, Swe. 1.01.41
3 Torbjörn Johansson, Swe. 1.01.50
4 Riku Aramo, Fin 1.01.98
5 Christer Magnusson, Swe. 1.02.29
6 Petter Mikaelsson, Swe 1.02.46
7 Göran Sköld, Swe. 1.02.79

200 m rygcrawl, finale:
1 Igor Pdiankij, Urs 2.05.16
2 Roger von Jouanne, USA 2.05.25
3 Henry Schoenfelder, Gdr 2.05.27
4 Hans Fedin, Swe. 2.06.13
5 Mike West, Can 2.06.49
6 Oscar Georgii, Swe. 2.09.64
7 Göran Rosenlund, Swe. 2.10.41

8 Benny Nielsen, Aalb.SK 2.12.04
25 Preben Johannesen, Aalb.SK 2.19.25

200 m medley, finale:
1 Bill Barrett, USA 2.03.48
2 Roger von Jouanne, USA 2.04.28
3 Andreas Reichel, Gdr 2.06.21
4 Jacek Kawecki, Pol. 2.08.57
5 Dariusz Wolny, Pol 2.09.45
6 Victor Davies, Can 2.12.84

11 Benny Nielsen, Aalb.SK 2.13.15

4 x 100 m medley, finale:
1 USA. 3.45.94
2 CAN. 3.48.54
3 URS. 3.49.14
4 KSLS lag 1 . . . . . 3.59.52
5 S 02 . . . . . 3.59.58
6 Stockh.Pol. 1 . . . . . 4.00.19
7 KSLS lag 2 . . . . . 4.05.10

12 Danmark 4.06.70

ARENA MEETING
12.-13. februar 1983 - Frankenbad Bonn
25 m bassin

Finaleresultater

100 m crawl, damer
1 Birgit Meinke, Gdr 0.54.80
2 Susanne Schuster, Frg 0.56.82
3 Virginia Sachero, Arg 0.57.46
4 Zemina Paige, USA. 0.57.60
5 Desi Reijers, Hol 0.58.05
6 Jane Kerr, Can 0.58.40
16 Tina Holk Pedersen, Den. 0.59.18
18 Mette Christensen, Den 0.59.28
20 Pernille Nimb, Den 0.59.60
27 Lene Vitus Nielsen, Den 1.01.89

100 m butterfly Herrer
1 Craig Beardsley, USA 0.54.59
2 Roger v. Jouanne, USA 0.54.74
3 Pär Arvidsson, Swe. 0.55.09
4 Gerard de Kort, Hol. 0.56.04
5 Bob Ansell, Can 0.56.35
6 David Lowe, Gbr. 0.56.71
22 Henrik Boholm, Den 0.59.94

100 m brystsvømning, damer
1 Ute Geweniger, Gdr 1.08.97
2 Kathy Bald, Can 1.10.03
3 Aischkute Buselite, Urs. 1.10.80
4 Alicia Boscatto, Arg 1.11.31
5 Beatrice Billotet, Fra 1.14.05
6 Ute Hasse, Frg 1.14.07
11 Henriette Pedersen, Den 1.17.64

100 m rygcrawl, herrer
1 Vladimir Schemetov, Urs 0.55.25
2 Viktor Kuznetov, Urs. 0.55.68
3 Sandor Wladar, Hun 0.56.11
4 Frank Baltrusch, Gdr 0.56.49
5 Mike West, Can 0.57.60
6 David Larson, USA 0.57.73
17 Peter Rohde, Den 1.00.88
18 Benny Nielsen, Den 1.01.36

200 m medley, damer
1 Petra Schneider, Gdr. 2.14.88
2 Kathy Bald, Can 2.16.90
3 Beda Leirvaag, Nor 2.19.00
4 Jennifer Campbell, Can. 2.19.65
5 Katrine Bomstad, Nor 2.19.73
6 Sue Heon, USA 2.24.35
19 Mette Christensen, Den 2.29.07
20 Tina Holk Pedersen, Den. 2.30.62

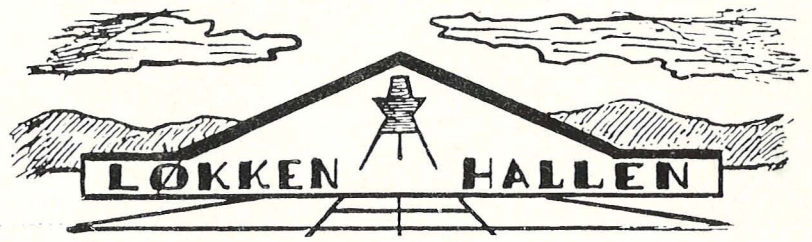
400 m crawl, herrer
1 Jeff Kostoff, USA. 3.43.71
2 Vladimir Salnikov, Urs 3.43.92
3 Sven Lodzieski, Gdr 3.48.14
4 Borut Petric, Yug 3.48.77
5 Darjan Petric, Yug. 3.51.93
6 Alexander Tschaev, Urs 3.54.34

200 m butterfly, damer
1 Ines Geissler, Gdr 2.09.71
2 Melanie Buddemeyer, USA. 2.14.56
3 Petra Zindler, Frg 2.15.35
4 Jodi Eyles, USA 2.16.15
5 Jill Horstead, Can 2.17.21
6 Ute Mückel, Gdr 2.17.30

200 m brystsvømning, herrer
1 Alban Vermes, Hun 2.15.02
2 Victor Davis, Can 2.15.05
3 Robertas Shulpa, Urs 2.15.08
4 Bill Barrett, USA 2.17.38
5 Sigurd Hanke, Gdr 2.18.70
6 Miroslav Mily, Tch 2.19.95

200 m rygcrawl, damer
1 Cornelia Sirch, Gdr 2.11.19
2 Larisa Gorchakova, Urs. 2.15.36
3 Birte Weigang, Gdr. 2.15.47
4 Volande v.d.Straeten, Bel 2.16.08
5 Andrea Kalman, Hun. 2.18.21
6 Svenja Schlicht, Frg 2.18.39

400 m medley, herrer
1 Alex Baumann, Can 4.17.51
2 Jeff Kostoff, USA. 4.18.11
3 Roger Von Jouanne, USA. 4.20.90
4 Sergej Fesenko, Urs 4.24.27
5 Jens P. Berndt, Gdr 4.24.92
6 Ralph Diegel, Frg 4.25.18



Den ideelle ramme om Jeres træningslejr eller kursusophold

Løkken er kendt som et internationalt badested med kilometerlange hvide, stenfri strande, dejlige klitter og sund luft.
Svømmehallen har 25x14½ m bassin med 6 baner samt 1 og 3 m vippe.
Idrætshal med inddeling til diverse sportsgrene.
Moderne cafeteria, hvorfra der serveres hjemmelavet mad.
I perioden 4.8. - 22.6. mulighed for mange træningstimer i svømmehallen. Indhent tilbud.

LØKKEN-HALLEN
9480 Løkken . Insp. Jørn Schmidt . Telefon (08) 99 14 24

RESULTAT-BØRS

50 m crawl, damer
1 Birgit Meineke, Gdr. 0.25.71
2 Virginia Sachero, Arg 0.26.50
3 Susanne Schuster, Frg 0.26.53
3 Zemina Paige, USA. 0.26.53
5 Linda Hemmling, Frg. 0.26.66
6 Melanie Buddemeyer, USA. 0.27.07
10 Lene Vitus Nielsen, Den 0.27.26

50 m butterfly, herrer
1 Robin Leamy, USA 0.24.76
2 Bill Barret, USA 0.25.12
3 Pär Arvidsson, Swe 0.25.18
4 Craig Beardsley, USA 0.25.50
5 Orik Haist, Frg 0.25.63
6 David Lowe, Gdr. 0.25.69

50 m brystsvømning, damer
1 Ute Geweniger, Gdr 0.32.34
2 Kathy Bald, Can 0.33.02
3 Sukki Browndon, Gbr 0.33.21
4 Beatrice Billotet, Fra 0.33.39
5 Ulrike Bauer, Aut 0.34.03
6 Grazyna Dziedzic, Pol 0.34.09

50 m rygcrawl, herrer
1 Viktor Kuznetzow, Urs 0.25.91
2 Alexander Sidorenko, Urs. 0.26.46
3 Roger v.Jouanne, USA. 0.26.54
4 Stephan Peter, Frg 0.26.92
4 Mike West, Can 0.26.92
6 Sandor Wladar, Hun 0.27.70

50 m butterfly, damer
1 Melanie Buddemeyer, USA. 0.27.84
2 Ines Geissler, Gdr 0.28.51
3 Jodi Eyles, USA 0.28.55
4 Wilma v.Velsen, Hol 0.28.83
5 Helena Saslawskaja, Urs. 0.28.92
6 Heike Rucker, Frg 0.29.38

50 m brystsvømning, herrer
1 Bill Barrett, USA 0.28.25
2 Peter Lang, Frg 0.28.89
3 Heiko Schäfer, Frg 0.28.95
4 Gianni Miniervini, Ita. 0.29.11
5 Robertas Shulpa, Urs 0.29.14
6 Carlo Travaini, Ita 0.29.40
14 Bjarne Kragh, Den. 0.30.12

50 m rygcrawl, damer
1 Cornelia Sirch, Gdr 0.29.09
2 Birte Weigung, Gdr. 0.29.60
3 Debbie Risen, USA. 0.29.79
4 Doris Döker, Frg 0.30.52
5 Cathy White, Gbr 0.30.60
6 Ute Neubert, Frg. 0.30.98

50 m crawl, herrer
1 Robin Leamy, USA 0.22.21
2 Peng Siong Ang, Sin. 0.22.32
3 Jörg Woithe, Gdr 0.22.48
4 David Lowe, Gbr. 0.23.28
5 Janne Nilsson, Swe 0.23.54
6 Stefano Corradi, Ita. 0.23.78
4 Peter Rohde, Den 0.23.89

100 m crawl, herrer
1 Jörg Weithe, Gdr 0.49.00
2 David Larson, USA 0.50.15
3 Sven Lodziewski, Gdr 0.50.52
4 Alex Baumann, Can 0.50.95
4 Metollo Savino, Ita 0.50.95
6 Heiner Fuss, Frg 0.51.37
20 Peter Rohde, Den 0.52.67
26 Dan Ole Johansen, Den 0.52.96

100 m butterfly, damer
1 Melanie Buddemeyer, USA. 1.00.89
2 Ines Geisler, Gdr 1.01.09
3 Helena Saslawskaja, Urs 1.02.47
4 Jodi Eyles, USA 1.02.68
5 Birgit Meineke, Gdr. 1.02.73
6 Ute Mückel, Gdr 1.03.31
20 Tina Holk, Den 1.07.65

100 m brystsvømning, herrer
1 Bill Barrett, USA 1.01.73
2 Dimitrij Wolkov, Urs 1.02.31
3 Roberta Shulpa, Urs 1.02.88
4 Heiko Schäfer, Frg 1.03.37
5 Victor Davis, Can 1.04.30
17 Bjarne Kragh, Den. 1.06.18
23 Jan Larsen, Den 1.07.87

100 m rygcrawl, damer
1 Cornelia Sirch, Gdr 1.02.51
2 Larisa Gorchakova, Urs. 1.03.09
3 Debbie Risen, USA. 1.03.67
4 Birte Weigang, Gdr. 1.03.96
5 Volande v.d.Straeten, Bel 1.04.48
6 Svenja Schlicht, Frg 1.04.65
19 Lene Vitus Nielsen, Den 1.10.57

400 m crawl, damer
1 Birgit Meineke, Gdr. 4.07.56
2 Carmela Schmidt, Gdr 4.13.57
3 Olga Troitzkaya, Urs 4.14.34
4 Jutta Kallweit, Frg 4.14.92
5 Andrea Oroz, Hun. 4.17.89
6 Zemina Paige, USA. 4.18.00

200 m butterfly, herrer
1 Sergej Fesenko, Urs 1.57.48
2 Craig Beardsley, USA 1.58.13
3 Roger v.Jouanne, USA. 1.58.56
4 Pär Arvidsson, Swe 2.01.02
5 Michael Gross, Frg 2.03.21
6 Gerard de Kort, Hul. 2.03.96

200 m brystsvømning, damer
1 Ute Geweniger, Gdr 2.30.21
2 Kathy Bald, Can 2.30.65
3 Aischkute Buselite, Urs. 2.30.90
4 Alicia Boscato, Arg 2.31.07
5 Ute Hasse, Frg 2.35.09
6 Margareta Masewska, Pol. 2.37.84

200 m rygcrawl, herrer
1 Vladimir Schmetov, Urs 1.58.76
2 Frank Naltrusch, Gdr. 1.59.60
3 Mike West, Can 2.03.05
4 Zbigniew Januszkiewicz, Pol. 2.04.67
5 Stefan Peter, Frg. 2.05.59
6 Jens-P. Berndt, Gdr 2.06.82

400 m medley, damer
1 Petra Schneider, Gdr 4.39.93
2 Jennifer Campbell, Can 4.51.66
3 Petra Zindler, Frg 4.54.17
4 Martina Giuliani, Ita. 4.55.31
5 Katrine Bomstad, Nor 4.56.20
6 Agneta Chmelik, Pol 4.58.47

200 m medley, herrer
1 Alex Baumann, Can 2.00.66
2 Roger v.Jouanne, USA. 2.02.07
3 Alexander Sidorenko, Urs. 2.03.65
4 Sandor Wladar, Hun. 2.04.12
5 Ralph Diegel, Frg 2.06.65
6 Marco Colombo, Ita 2.07.14

800 m fri, herrer
1 Vladimir Salnikov, Urs 7.38.90
2 Jeff Kostoff, USA. 7.43.06
3 Sven Lodziewski, Gdr. 7.50.10
4 Darjan Petric, Yug. 7.51.44
5 Alejandro Lecot, Arg. 7.59.49
6 Amir Ganiel, Isr. 8.28.52

4 x 50 m medley, damer
1 GDR. 1.55.82
2 CAN. 1.58.56
3 GBR. 1.58.63
4 FRG 1.59.37
5 FRA 2.00.54
6 USA. 2.02.56
9 DEN. 2.08.47

4 x 50 m medley, herrer
1 USA. 1.41.04
2 FRG 1.42.47
3 GDR. 1.43.40
4 CAN. 1.44.93
5 ITA. 1.45.13
6 FRA 1.46.86
11 DENMARK. 1.48.65

KVALITET
ALT I
SVØMMEBRILLER
Farvede og klare.
SVØMMEFØDDER
BADEHÆTTER
i alle farver, med eller uden tryk.
BADEDRAGTER
BANETOVE-TURBO STOP
VANDPOLO:
HUER
med eller uden ørebeskyttelse.
35 SEK. UR, OMEGA
DOMMERFLAG
TIDTAGNINGSANLÆG OMEGA
KOMPLET KATALOG I
BØRNESVØMNING
FAHNEMANN.
REKVISITTER
FAHNEMANN.
PLADER OG BÆLTER
der ikke suger vand.
EXPERT I SVØMNING:
LML-SPORT ApS
Starupvej 122
8340 Malling
Tlf. 06 - 93 31 33